DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA: DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG-UTCA 1. TELEFONSZÁMOK: 27—89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG). 27—88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 2.40 P. NEGYEDÉVRE 7 P. FÉLÉVRE 14 P. ÉVENTE 26 PENGŐ. KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESE. EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR.

XI. ÉVFOLYAM, 130. SZÁM — DEBRECEN, 1934 JUNIUS 13., SZERDA — ÁRA: 10. FILLÉR.

A hardi nyilaskeresztes zavargás és Töreky Géza elnöki müködése a képviselőház napirendi vitájában

Pallavicini őrgróf mentelmi jogát felfüggesztették

Budapest, jun. 12. A képviselőház tegnap részleteiben is letárgyalta és elfogadta a közmunkákról és a szövetkezetek megsegítéséről szóló javaslatot.

Következtek a mentelmi ügyek. Legnagyobb érdeklődés nyilvánult meg Pallavicini György őrgróf mentelmi ügye iránt, akit felhatalmazásra hivatalból üldözendő rágalmazás és becsületsértés vétségével gyanúsítanak, mert néhány hónappal ezelőtt a budai Vígadóban egy legitimista gyűlésen ezt a kijelentést tette: Itt ninesenek kémek, hazaárulók és vezérkari tisztek. A mentelmi bizottság a mentelmi jog felfüggesztését javasolja.

Magyar Pál a bizottság javaslatával szemben beterjesztette a kisebbség javaslatát, hogy ne függesszék fel őrgróf Pallavicini mentelmi jogát, mert Pallavicini a Ház nyilvánossága előtt és a mentelmi bizottság előtt később kijelentette, hogy mi sem állt távolabb tőle, minthogy a tisztikarral szemben sértő kijelentést tegyen.

Lányi Márton rámutatott arra, hogy Pallavicini kijelentéséből meg lehet állapitani a sértést a vezérkari tisztekre. Grieger Miklós politikai zaklatást lát az ügyben s ezért kéri, hogy a mentelmijogot ne függesszék fel. A Ház *többsége elfogadta a bizottság javaslatát*, hogy felfüggesztik Pallavicini mentelmi jogát.

Bud János, Darányi Kálmán mentelmijogának Gál Jenő által bejelentett megsértése ügyében a Ház elfogadta a bizottság javaslatát, hogy nem látja a mentelmijog megsértését.

A napirendhez *Meskó* Zoltán a fehérmegyei tardi egységespárti gyűlésen történt véres incidenst tette szóvá. Tiltakozott az ellen, hogy nemzeti szocialista tépte volna le a nemzetiszinű zászlót, a tettes Bögyös István 26 éves földmives, aki nem tagja a nemzeti szocialista pártnak. Egyenlő elbánást kért a nyilaskeresztesek pártüléseinek engedélyezése terén.

Tóth Pál, mint szemtanú elmondta, hogy sem ő, sem a gyűlés többi szónoka nem provokálta a nyilaskeresztéseket. A *csendőrség magatartása nagyobb katasztrófának vette elejét, mert csak ezzel a fellépéssel akadályozta meg, hogy az általános vérengzés ki ne törjön.*

Friedrich István felszólalásában *Töreki tanácselnök elnöki működésével foglalkozott.* A bírói tógát tiszteli, de ő most az elnökkel áll szemben. Nemcsak a vádlottnak és a tanunak kell idegei felett uralkodni, hanem az elnöknek és elsősorban neki kell a tónust és a stilust diktálni.

Simon András kijelentette, hogy nem kiván foglalkozni a Friedrich által szóbahozott üggyel, meg van ennek a törvény által kijelölt fóruma és ennek kivánja átengedni azt az ügyet. Ezután a tardi incidenssel foglalkozott s kérte a belügyminisztert, *hogy a legalaposabban és a legszigorubban vonja le a konzekvenciákat.* Ezzel az ülés háromnegyed 9 órakor véget ért.

—

Krausz Simon és titkárnőjének érdekes vallomása a Dréhr-ügyben

Reggeltől késő estig tárgyalt a bíróság

Budapest, június 12. Állandóan fokozódó izgalmak között folyt le tegnap a Dréhr-ügy tárgyalása. Az első tanú **Lieber Endre** Budapest alpolgármestere volt. Arról beszélt, hogy milyen körülmények között adta át a miniszter a Holzspachi üdülőt a fővárosnak A vádlottal ebben az ügyben nem tárgyalt. Schuller Lajos árvaházi igazgató kijelentette, hogy az állam az ingóságok átadásakor nagymennyiségü ezüstöt is kapott. **Schelez Kornél** államtitkár kihallgatása után a **vádlott és az elnök szenvedélyes hangon vitatkoznak arról, hogy a Dréhr feljegyzései megfelelnek-e a tanuvallomásoknak.** Közben Dréhr azt is kijelenti, hogy a miniszter ellenőrző szakértőket rendelt ki az ügyben. Az aktákon levő feljegyzések dátuma körül az elnök és a védő között izgatott hangon vita folyt. **Pettkó-Szandtner** államtitkár volt a következő tanu. A Holzpach üdülő vételével kapcsolatos pro domo feljegyzésről kérdezte meg az elnök. Kijelentette, hogy nem ő irta alá, hanem kiegészítette, mert azt hiányosnak találta. E körül ismét felmerült a vita az elnök, a védő és a vádlott között. A következő tanu Hepp-Baján miniszteri osztálytanácsos kihallgatása során a védő azirányban intézett kérdéseket a tanuhoz, hogy a pro domo utáni feljegyzések kinek az utasitására kerültek az aktára. A tanu nem tudott felvilágositást adni és az elnök rászólt a tanura, hogy csak akkor válaszoljon a védő kérdésére, ha ő engedélyt ad. A védő erre kijelentette, hogy elál a kérdezéstől. Több tanu kihallgatás után az elnök a tárgyalás folytatását délutánra tűzte ki.

A DÉLUTÁNI TÁRGYALÁS.

Félhat órakor folytatták **Krivos** Árpád dr ügyvéd tanuként kihallgatását. Vallomásában elmondotta, hogy az öreg Holzspach halála után a család többi tagjai megbizást adtak neki, — hogy a telek eladásáról a népjóléti miniszteriummal tárgyaljon. **Dréhr-nél adtám be az ajánlatot.**

Töreky elnök ismertette az ajánlatot Eszerint az ingóságokért 480 ezer pengőt, az ingatlanért 506 ezer pengőt kértek. Az iraton szereplő későbbi hivatalos műszaki becslés eredménye az ugyanis, hogy az ingatlan 332 ezer pengőt ér.

Krivos Árpád a továbbiak során elmondotta, hogy az ajánlat benyujtása után egy héttel jelent meg a Hüvösvölgyi telepen a műszaki bizottság, — mely szerinte nagyon leértékelte az ingatlant. Dréhr később tekintette meg a telepet. Jártam Dréhr-nél és elmondottam neki, hogy nagyon leértékelték az ingatlant.

Elnök: Tárgyalt a vételár kérdéséről is Dréhrrel ?

— Igen és megmondtam, hogy az eladók hajlandók az ingatlan vételárat 450 ezer pengőre leszállitani, az ügy halasztódott és én a megbizatást azzal adtam vissza, hogy abban az esetben, ha később mégis eladnák a népjóléti miniszteriumnak, akkor minden jogomat fenntartom. A tárgyalások során Dréhr mondotta el azt, hogy a vételárból bizonyos összeget kellene tartalékolni. Fonyódon 1928 nyarán azt mondta **Dréhr**, hogy a kegyelmes úrnak a Társadalombiztositási választások sok gondot okoznak s propaganda célokra szüksége van a pénzre. — Hangoztatta, hogy a vételárat úgy kellene megcsinálni, hogy abból bizonyos összeg tartalékolható legyen.

Elnök: Holzspachék ebbe belementek ?

— Eleinte huzódoztak, de később azt mondták, hogy 480 ezer pengőn felüli összegről lemondanak.

Elnök: Mit gondol, mi volt az oka, hogy nem jött létre az ügylet akkor ?

— Abban az időben más objektum iránt is érdeklődtek. Az azonban, hogy az én személyem inkompatibilis lett volna, soha szóba nem került.

— Értesitették önt Holzspachék arról, hogy más utján tárgyalnak az üdülőtelep eladásáról ?

— Nem. Csak amikor az előadás perfektuálódott, akkor tudtam meg.

— Mondotta-e Pártos a következőket Kellemetlen lenne Dréhr-nek, ha a bíróság előtt meg kellene jelennie, mint tanunak, mert ez diskrét ügy.

— Igen, mondotta.

Az ügyész tett fel néhány kérdést arra vonatkozólag, hogy milyen formában beszélt Dréhrel a 480 ezer pengős árról, mert az volt a válasza, hogy levitt magával egy levelet Fonyódra és ott tárgyaltak a dologról.

Gál Jenő megkérdi, hogy Vass miniszterrel való tárgyalás alkalmával jelen volt-e Dréhr, amire a tanu nemmel válaszol. Ezután elmondotta, hogy mikor Vass miniszternek szóvátette a Holzspach üdülőtervét, a miniszter azt felelte, visszatérünk rá.

KRAUSZ SIMON VOLT TITKÁRNŐJÉNEK KIHALLGATÁSA.

Krivos Árpád dr-t a törvényszék megeskette a vallomására.

Élénk érdeklődés mellett kezdte ezután az elnök kihallgatni Bohátka Mátyásnét, Krausz Simon volt titkárnőjét. Az elnök kérdésére, hogy mit tud a Holzspach üdülő megvásárlásáról, azt válaszolja, hogy csak annyit hallott, hogy a Krausz bankház foglalkozott a vétel gondolatával, de azután az ÉGISz vette kezébe a dolgot.

— Voltak önnél is iratok, amikor a Krausz bankház rossz viszonyok közé került ? faggatja Töreky elnök a volt titkárnőt.

— Igen. Ezek nagyon diszkrét levelek voltak. **Legtöbb női természetü levél volt.**

— A Pénzintézeti Központ revíziója nem valószinü, hogy Krausz Simon szerelmes leveleit vitték el, — jegyezte meg az elnök kétkedő hangon.

— Nálam nem is voltak üzleti levelek. Elnök azok között, amelyek önhöz kerültek, voltak -e Dréhr, vagy Vass miniszterre vonatkozó levelek, vagy iratok.

— Az egyikre emlékszem. Dréhr irta Krausznak, hogy a kért 20 ezer pengőt a szokásos uton titkárnője juttassa el hozzá.

— Tudja, hogy Krausz bankházának Vass miniszterrel, illetve Dréhrel mily nagy pénzügyi összeköttetései voltak ?

— Én vittem a pénzeket Vassnak és Dréhrnek is, **egyszer két milliárdot választási célokra, egyszer 25 ezer, s másszor harmincezer pengőt.** Az egyik tételt az államtitkár úr mindjárt átadta egy papnak, nyugtákat nem kaptam a pénzekről.

Ezután az elnök a balaton gyógyfürdő ügyére tért át.

A volt titkárnő elmondotta erre vonatkozóan, hogy hallomásból értesült arról, hogy a népjóléti miniszter szándékozott megvásárolni az ingatlant. — **Ezután hallottam, hogy a dolog miniszertanács elé került, vallotta ezután Bohátkáné. Ekkor Krausz Simon** betegen feküdt a Park szanatórium.

ban, nagyon ideges volt. Közölte vele, hogy a miniszterelnökség részéről meg igérték, hogy értesíteni fogják az eredményről. Telefonon érdeklődtem, hogy tart-e még a tanácskozás. Kétszer is azt a választ kaptam, hogy igen. — Amikor újból telefonáltam, akkor azt a választ kaptam, hogy már elmentek. Tudtam, hogy nagyon várja a választ az elnök úr, tapintatosan közöltem vele a telefonálás eredményét, mire azt felelte: No fiam megbuktam. A telefonválasz elmaradása azt jelentette, hogy az ügy nem ment keresztül a minisztertanácson s a miniszter nem akarta a rossz hirt közölni. Másnap Krausz Simon megtudta, hogy azért nem fogadták el a tervezetet, mert drágának találták.

— Hallott arról, hogy a Krausz bankház az állammal jó üzleteket kötött?

— Nem, erről nem hallottam.

Méhes szavazóbíró kérdezett ezután. A pénz milyen időkben kellett.

— Mindig választások idején, mikor a képviselőválasztások voltak. Egyszer OTI közgyűlési választásához.

— A szokásos uton mentek a pénzek? hangzott Méhes biró ujabb kérdése.

— Én voltam a szokásos út.

Ezután Gál Jenő dr védő kérdez. — Azokat a leveleket, melyeket ön vitt a miniszteriumba, mindig le voltak pecsételve?

— Igen, feleli Bohátkáné, Krausz elnök úr egyébként engem mindig tájékoztatott s ezért, ha utalványok közvetlenül Dréhr államtitkár úrnak szóltak volna, azt velem Krausz elnök úr feltétlenül közölte volna. Akár vittem, akár hoztam pénzt, vagy levelet a magam számára egy noteszbe mindig feljegyeztem az összeget is.

Gál Jenő: A Holzspach ügy 1928. decemberében volt. Ezek a pénzküldések később, vagy korábban történtek

— Akkoriban nem voltak képviselőválasztások, jelenti ki Bohátkáné. — Ekkor tehát nem vittem ilyen küldeményeket, mert a miniszteriumban hasonló levelet csakis akkor vittem, — amikor választások voltak.

A tanut ezután megeskették.

Krausz Simon vallomása

Krausz Simon lépett a biróság elé. Elmondotta, hogy tud az Égisz. és Holzspachék előzetes tárgyalásairól. Pártos jelentette, hogy sikerült Holzspachékkal eredményesen tárgyalni s futólag megemlítette, hogy az **ügyön kb 50 ezer pengőt fogunk keresni.** Nem tartottam ezt a látszólag nagy összeget olyan tul soknak. **Nem tartottam lelkiismeretbe vágónak, mert a népjóléti számára én a magaméból is sokat jutattam.**

Krausz a továbbiakban elmondotta, hogy emlékezete szerint kereken 500 ezer pengőt fizetett a telepért a miniszterium, ebből kereken 400 ezer pengő jutott Holzspachéknak. A népjóléti miniszterium által kifizetett félmilliós összegből kereken 20 ezer pengő jutott a Krausz banknak s mintegy 30 ezer pengő Krausz Simon elnöknek Az Égisz. költségmegtérítés cimén kb. 15 ezer pengőt kapott.

— Milyen cimen számolták el Holzspachéknak ezeket az összegeket, amikor önök számára csak ötvenezer pengő jutalék volt kontemplálva?

— Ezen az ötvenezer pengő felül — feleli Krausz Simon, további 44 ezer pengőt az ingóságon nyertünk

Ezután az ügyész kérdez. Krausz kijelenti, hogy az Égiszt nem lehet merevem elválasztani a Krausz bankháztól.

— Önök megvették az ingóságokat 56 ezer pengőért és másnap eladták százezerért. Nem tartja-e Ön túl nagy nyereségnek, kérdi a tanutól az elnök.

— Az ingatlant, az ingóság nélkül nem lehetett megkapni, válaszolja a tanu, de ismétlem, hogy még ez a látszólagos nagy nyereség mellett is rendkivül jó és előnyös üzletet kötött a miniszterium. Különben ezt az összeget a magam részéről egy kicsit én is sokallom.

Most **Gál Jenő** kérdez: **Dréhr Imre** azzal van vádolva, hogy ezt az adásvételi ügyletet azért sürgette, mert ő ebből előnyt várt, az államra nézve pedig ebből hátrány származott. Van-e erre megjegyzése a tanunak?

— Már megmondottam, válaszolta Krausz Simon, hogy **Dréhr Imre** ezzel az ügylettel tudomásom szerint nem is foglalkozott. Ennél többet most sem mondhatok. **Arra megesküszik, hogy senkiben sem merült fel az a gondolat, hogy ebből az ügyletből kifolyólag Dréhrnek is juttatni akartak. Bocsánatot kell kérnem Vass József emlékétől ezért, de ki kell jelentenem, hogy Vass miniszter igenis minisztert akart Dréhrből csinálni.**

Töreky elnök közelebb hajlik Krausz felé: Hogyan mondja kérem? és hogy jobban hallja a választ, füléhez emeli a kezét.

Krausz Simon megismétli: **Igen, minisztert akart Dréhr Imréből csinálni.**

— Hát ez egészen rendben van, — konstatálja Gál védő.

— Az a vád ellenem, — mondta Dréhr, hogy Önt összehoztam Vass Józseffel, hogy — kimondom magyarul — én szerepeltem, mint kerítő.

— Mióta volt Ön ismeretségben Vass Józseffel?

— Ha jól emlékszem, felelte Krausz, 1922-ben, vagy 23-ban kezdődött a baráti viszony köztem és Vass József között. Ez a baráti viszony egészen az ő halála napjáig megszakítás nélkül tartott. Három nappal halála előtt találkozót adott arra a napra, amikor meghalt. Dréhr Imrét csak látásból ismertem.

Töreky elnök ezután Dréhr Imréhez a következő kérdést intézte:

— Elismerésre méltó az az érzékenység, amelyet ön akkor tanusitott, amikor nem engedte, hogy Krivos utján bonyolódjék le a vásárlás, mert Krivos Ripkának veje. Ugyanilyen érzékenységet tanusitott gróf Csákyval kapcsolatban is. *Miért nem érzékenykedett Krausz Simonnal kapcsolatban?* Miért engedte, hogy Krausz Simon üzleti összeköttetésbe kerüljön a népjóléti miniszteriummal, holott tudta, hogy Krausz Simon baráti viszonyban van Vass Józseffel. A baráti viszony éppen olyan erkölcsi összeférhetetlenséget jelenthetett s ön ezt engedte.

— Mert őszinte barátja volt Krausz Vass Józsefnek — felelte Dréhr, Krausz Simon Vass József szempontjait szolgálta. *Állitom, hogy az állam előnyösebben jutott az ingatlanokhoz Krausz utján, mint jutott volna más utján.* Én különben sem választhattam el őt a minisztertől.

Párlos Zsigmond vallomása

A következő tanu *Pártos* Zsigmond volt. Elmondta, hogy Krausz utasitására megjelent a népjóléti miniszteriumban, hogy a hüvösvölgyi villa eladásáról tárgyaljon Dréhr Imrével. Dréhr Imrének ez volt a felfogása, hogy az ingatlan vétel esetén a miniszterium megfelelőbb árakat tud elérni, ha közvetítő után tárgyal, mert az államnal szemben az eladók mindig nagy igénnyekkel léptek fel.

— Tehát tulajdonképpen Dréhr Imre is megbizta önt, hogy eljárjon ebben az ügyben? — szólalt meg az elnök.

— Ugy van — mondta a tanu.

— *Nem találja tulzottnak azt, hogy 56 ezer pengőért vették és másnap 100 ezerért eladták? Ez a haszon tulzott?*

—Ha az egész ügyletet vesszük, akkor csupán 94 ezer pengő volt a keret, ez pedig nem sok. A vásárlónak közömbös, hogy az ingatlanon vagy az ingóságon keres-e a közvetítő.

— *Az állam szempontjából ez nem közömbös, Önök egy nap alatt 44 ezer pengő nyereségre tettek szert az ingóságoknál.*

— Dréhr Imre azt mondta, hogy 500 ezer pengőt hajlandó a miniszterium adni s ezen a határon belül lehetőség volt a keresetre — mondotta Pártos. Kb. 100 ember elhelyezésére alkalmas berendezési tárgyak voltak az épületben és ebből következtetve a vételárat megfelelőnek találta. Holtzspachék kikötötték, hogy az 56 ezer pengős árat csak akkor tartják fenn, ha az ingatlan is megvételre kerül. Ebből kitünik, hogy 56 ezer pengőért az ingóságok nem is kerülltek volna megvételre.

— Bohátkáné azt vallotta — mondja az elnök —, hogy amikor a Krausz bankház rosszul kezdett állni és féltek a Pénzintézeti Központ revizióját ól, önök bizonyos könyveket és iratokat valamint leveleket elvesztettek. Igaz-e?

— Én? — csodálkozik a tanu a felháborodás hangján. — Ez aljas hazugság.

— És amikor a revizió veszélye elmult, visszavitték az iratokat — mondja az elnök.

— Én nem is tudtam semmiféle revizióról.

— Arról tud, hogy megsemmisítettek sok iratot?

— Nem. Én a Krausz bankháznak ad hoc megbizatásokat teljesítettem. *Nem kezeltem az iratokat. Bohátkáné sem kezelt...*

— *Ezért a kifejezésért rendreutasitom* — szól erélyesen az elnök a tanura.

KÁROSODOTT-E AZ ÁLLAM?

Ezután *Gál* Jenő intéz kérdéseket Pártoshoz, hogy megitélése szerint károsodott-e a m. kir. kincstár a vétellel?

— *Igazolást nyert, hogy 94 ezer pengőt keresett rajta az állam. Meggyőződésem volt, hogy olyan alacsony árra alkudtam le a vételi ajánlatot, hogy az állam nem vehette meg drágán az ingatlant.*

A BIZONYITÁSKIEGÉSZITÉST ELUTASITOTTÁK

Ezután Töreky elnök enunciálta, hogy a most tárgyalásra került vádanyag tekintetében befejeződött a bizonyitási eljárás és kérte a bizonyitás kiegészitési indítványok előterjesztését. Gál Jenő bizonyitást ajánlott fel arra hogy a Holtzspach-féle telep megvételét Ernszt Sándor és gróf Károlyi Gyula volt népjóléti miniszterek is jóvá hagyták. Kérte a két miniszter tanukénti kihallgatását. Kéri továbbá beszerezni azt a jegyzőkönyvet, amelyben Vass József referálta az ügyet a minisztertanácsnak. A vétel előtt Vass József megbizásából szakértői szemle volt. Tanu erre Kamenitzky Sturm Pál mérnök, Ladák Pál müépitész és Reichert Sándor. Dréhr véleményének kikérése nélkül történt a szemle. Kérte az azon való résztvevők tanukénti kihallgatását, indítványozta még dr Gál, hogy a törvényszék szálljon ki a Holtzspach-féle üdülőtelepre és tartson szakértői szemlét annak megállapitására, hogy az állam szenvedett-e károsodást.

Bary Zoltán kir. ügyész ellenzi a bizonyításkiegészitési inditványokat. A bieskei, vagy albertfalvai ügyben sem történtek feljelentések, mégis idekerültek.

— De igen — szól közbe Dréhr.

— Rendreutasitom — hangzik az elnöki szék felől. Azt hiszem nem lehet elvitatni az ügyésznek azt a jogát, hogy onnan vegye a bizonyitékot, ahonnan tudja.

Alig fejezte be a védő előterjesztéseit, Töreky elnök jobbra és balra fordult birótársaihoz és már hirdeti is a biróság határozatát. A kir. törvényszék a bizonyitási kiegészitési indítványt teljes egészében elutasitja. A főtárgyalást holnap folytatják.

Fey osztrák alkancellár tegnap Budapestre érkezett

Dollfuss kancellár szerdán érkezik

Budapest, junius 12. Kedden délben Budapestre érkezett Fey osztrák alkancellár. Az alkancellár fogadtatására a kormány hivatalos képviselőin kivül igen nagy tömeg gyült össze a Keleti pályaudvar környékén. Már jóval 12 óra előtt a Keleti pályaudvar érkezési oldalán a bejárattal szemben az uttesten diszruhás rendőrök sorakoztak fel, bent az indóházban ugyancsak diszbeöltözött rendőrcsapatok álltak kordont.

A vonat még meg sem állt egészen, amikor Fey alkancellár egyenruhás alakja megjelent a vonat ajtajában. Kezét sapkájához emelve, mosolyogva üdvözölte a fogadtatására összegyült előkelőségeket. A következő pillanatban már leugrott a vonatról és az elsőnek *hozzá lépő Keresztes-Fischer* Ferenc belügyminiszterrel barátságosan kezet rázott. Az osztrák alalkancellár a Heimwehr-ek zöldesszürke egyenruháját viselte.

Fey alkancellár a sajtó képviselőinek a következőket mondotta:

— Örömmel jöttem az önök városába, Budapestre, ahol pontosan husz esztendeje nem voltam, de amelyhez engem szép és meleg emlékek füznek. Időközben jártam Magyarországon, azonban Budapestre nem volt alkalmam ellátogatni. Most, hogy alkalom kinálkozott, örömmel jöttem ide. *Erről a helyről a régi szeretettel és szimpátiával üdvözlöm a magyar nemzetet.*

Az alkancellár ezután elbucsúzott az újságiróktól, majd a kiséretében lévő osztrák csendőrőrnagyot mutatta be a magyar uraknak. A bemutatkozások után Fey nyomban barátságos beszélgetést kezdett a belügyminiszterrel, aki a bejárat előtt álló autóhoz kisérte, majd együttesen beszálltak és a Dunapalotába hajtattak. Az osztrák követ kiséretével együtt az alkancellárt ide követte.

Budapest, jun. 12. Fey osztrák közbiztonsági miniszter délután 6 órakor a városligetbe ment, hogy *megkoszoruzza a hősök emlékkövét*. Kiséretében voltak a belügyminiszter és Hennet báró, budapesti osztrák követ. Az emlékműnél *diszruhás rendőrök álltak sorfalat, a rendőr lánc mögött nagy tömeg gyült egybe*. Az emlékmű körül a frontharcos küldöttség állt őrt. A miniszter az osztrák színekkel diszitett babérkoszorúját helyezte el az emlékműre.

Este Keresztes-Fischer belügyminiszter fogadást adott Fey alkancellár tiszteletére.

DOLLFUSS SZERDÁN ÉRKEZIK

Bécs, junius 12. Dollfuss kancellár szerdán Budapestre utazik, *hogy részt vegyen a nemzetközi mezőgazdasági kongresszus ülésezésén*. A kancellár, aki előadást is tart a kongresszuson, csak rövid ideig marad a magyar fővárosban.

A sulyos mezőgazdasági helyzet a közigazgatási bizottság előtt

Bár az utolsó napok esőzései nyomán valamelyest javult a helyzet, de még igy is nagy károsodás érte a gazdákat

A pénzügyminiszter két tisztviselőt kiküldött Debrecenbe a helyzet tanulmányozására s a segités módozatainak megjelölésére

Tegnap tartotta a városi közigazgatási bizottság ülését, melyen Piacsek András gazdasági felügyelő terjesztette elő a mezőgazdaság helyzetéről szóló jelentést. Eszerint a város *mezőgazdasági helyzete május hó folyamán nagyot romlott — és nemcsak a csapadékhiány, de a korai aszály is hozzájárult ehhez. A csapadék mennyisége január 1-től fogva mindössze 61 mm. volt,* ebből május hóra csak 20.8 mm. Ezen kevés és *későn jött* csapadék eloszlása is igen egyenetlen volt, ugy hogy a *határ egyes részein számitásba nem vehető csapadék következtében felbecsülhetetlen károsodás állott elő. A termés kilátások legrosszabb a hegyesi, ondódi és elepi határrészeken. — aránylag legjobb a Macson.*

Az őszi búzák a legtöbb helyen igen gyengék, — a kalász kicsi, a szalma ritka, alacsony — a korai vetések általában jobbak. Ha az időjárás a következő napokban nem lesz megfelelő, — akkor *az alacsony terméshozam mellett még a minőség sem lesz kielégitő.* A rozs vetések a legtöbb helyen kényszerérés felé közelednek. Általában a kalász kicsi, — a szem fejletlen. *A tavaszi árpa és zab is a legtöbb helyen gyenge, sőt silány. Az őszi árpa általában jobb.*

A tengeri több helyen egyenlőtlenül kelt, — eddig elég jól birta a szárazságot. — *kiadós eső esetén igen jó fejlődésnek indulhat és jó terméshozamot adhat.* A takarmány- és cukorrépa tavaszi helyzete jelenleg mintegy 30—40 százalékos esést mutat — azonban ha hamarosan elegendő csapadékot kap, *megfelelő termést adhat.* A burgonya a szárazságot már nehezen birja — a jobb talajokon eső esetén közepes termés remélhető.

A csapadék hiány — különösen a takarmányfélékben okozott károkat. A rétek különösen a legelők kezdenek kisülni. — anyaszéna alig volt kaszálható. A lucernák első kaszálása — szerencsére elég jó bozamot adott, azonban jelenlegi sarjadzása gyenge. A legelők hiánya sok takarmányt igénybe vesz, ugy hogy ha hamarosan pár nap alatt kiadós eső nem lesz, kétségtelen, hogy takarmányhiány fog beállani.

Daczára a kedvezőtlen helyzetnek, vannak egyes gazdaságok és birtokok, ahol ha nem is jó, de egyes növényeknél közepes termésbozam lesz. Jó karban tartott földeken, megfelelő talajmüvelési eljárások mellett sokkal kevesebb a károsodás. A károsodás legnagyobb a kisgazdáknál, akik különben is igen nagy mértékben vannak eladósodva, ugy hogy ezek a gazdák csak kis részben fognak tudni anyagi kötelezettségeiknek eleget tenni. Különösen érzékenyen és elsősorban azokat a bérlőket sujtja a rossz termés, akik haszonbérüket terményben tartoznak megfizetni. A kalászosok rossz terméshozama következtében az aratómunkások igen sok helyen nem fogják megkeresni a téli kenyérmag szükségletüket.

Ugy a gazdasági felügyelőség, mint a Gazdakamara a szükséghez képest kellő időben meg fogja tenni előterjesztését és a való helyzetet feltárja a földmivelésügyi kormányzatnak.

Végül tisztelettel bejelentem, hogy a földmivelésügyi miniszter úr a folyó év folyamán is elrendelte a kukoricamoly elleni védekezés ellenőrzését. A helyi bizottságok megalakultak és folyó hó 16-án működésüket megkezdették.

PÓTJELENTÉS

A fenti jelentéshez Surgoth főfelügyelő a következő pótlást terjesztette elő:

Jelentésem lezárása óta mely *május 31-én volt, junius hó 5-én és azóta több izben kiadós esők voltak, ugy hogy a gazdasági helyzet némi javulást mutat, igen jó volt és előnyös a búzák érésére, mert most már remény van arra, hogyha kevés búza is terem, de a minőségi súly normális lesz.* A kapások és takarmányfélék fejlődésére, rétek és legelőkre *igen kedvező volt és remélhetőleg enyhiteni fogja a takarmányhiányt.* E hó 10-én a Földmivelésügyi Miniszter úr Önagyméltósága személyesen járt Debrecenben és tette vizsgálat tárgyává, részben helyszini szemle alapján a termés kilátásokat. A Főispán úr Őméltósága ugyis, mint a mezőgazdasági kamara elnöke, valamint a gazdasági felügyelőség vezetője a Miniszter úr Önagyméltóságának előterjesztéseiket megtették és feltárták a kedvezőtlen gazdasági helyzetet.

HOZZÁSZÓLÁS

Pásztor Ferenc tudomásul veszi a jelentést 1930—32. és 34-ben katasztrófális a terméseredmény, *mert az idén majdnem minden főveteménv tönkrement.* Ha a debregazdaságok gyors segitséget nem kapnak, magukkal rántják a többi társadalmi rétegeket is. *Az egész gazdasági területet bejelentettük elemi kárra.* Kérdi a pénzügyigazgatót, van-e elegendő munkaerő, hogy az elemi kárt felvehessék.

Báró Vay László főispán: Kétségtelen, hogy óriási károk vannak. Én a földmivelésügyi miniszter úrral bejártam nagy területet. Ő is látta az óriási kárt. A kormány sürgősen megtesz bizonyos intézkedéseket. Vetőmagot adnak a gazdáknak. Bejelentem, *hogy a pénzügyminiszter úr 2 tisztviselőt kiküldött Debrecenbe és a megyébe, hogy megfelelő javaslatot tegyenek, hogy a gazdák fizetőképességüket el ne veszitsék. Ha látják, hogy az elemi kár felvételére* nincs elég munkaerő, gondoskodnak megfelelő kiküldéséről.

Csiszár Hugó pénzügyigazgató-helyettes kijelenti, hogy megfelelő számú munkaerő rendelkezésre fog állani az elemi károk felvételére.

A gazdasági jelentést a bizottság tudomásul vette.

Egy szép fiatal debreceni urileány váratlan halála rokonai látogatása közben

Kerekes Gabriella Székesfehérváron meghalt — Holttestét hazaszállitatják Debrecenbe és itt helyezik örök nyugalomra

Kerekes Gabriella, ragyogó szépségü fiatal debreceni urleány váratlanul, tragikus hirtelenséggel meghalt. Az urleány az elmult héten friss jó egészségben rokonai látogatására Székesfehérvárra utazott. Nagy szeretettel fogadták rokonai és ő is vidáman töltötte rokonai társaságában látogatásának első napjait. A múlt *héten kedden még moziban volttak és másnap már a vendég rendkivül súlyos tünetek között megbetegedett.* Az *orvosok súlyos természetü diftériát állapitottak meg* a megbetegedett urleánynál. A leggondosabb orvosi kezelés és rokoni ápolás ellenére nem tudták megmenteni az urleányt, ki *szombaton este három napi szenvedés után meghalt.* Viruló fiatalságában, 24 éves korában ragadta el a kérlelhetetlen halál.

Kerekes Gabriella váratlan halálának hire döbbenetes gyászba döntötte a köztiszteletben álló Kerekes családot. Holttestét a család Székesfehérvárról hazaszállittatja Debrecenbe és itt helyezik örök nyugalomra. *A temetés csütörtökön délután öt órakor lesz,* a Köztemető 2. számú ravatalozó teréből. A temetést a Gebauer temetkezési intézet rendezi.

Uj rend készül a Stadionban, hogy elkerülhető legyen a torlódás és zavar

A katonanap megrendezése a Stadionban nemcsak azt bizonyította be, hogy a tulnagynak talált *Stadion kicsi is a debreceni közönség befogadására,* hanem azt is, hogy hibák vannak a közönség elhelyezése körül. Torlódások, zavarok támadtak és rendben elhelyezni a közönséget nem igen lehetett. Ingyen közönségnek volt alkalma berontani a Stadionba és állóhelyesek ültek a padokon, mig mások, bár a jegyük megváltva volt, nem tudtak bejutni a kapukon. Ezeknek a zavaroknak az elkerülésére hamarosan olyan intézkedéseket tesznek, melyek biztositani fogják, bármilyen tömeg megjelenése esetén is a legteljesebb rendet, feegvelmet és elhelyezését a közönségnek. *A pénztárak előtt* valószinüleg *terelő korlátokat állitanak fel, hogy a jegyváltásra induló közönség egyirányu haladása biztositva legyen és ne legyen dulakodás, csoportosulás a pénztárablakok előtt.* Szó van arról, hogy ezentul a jegyet a pályánál, csak *annál a kapunál adják ki, ahova a jeggyel belépni lehet.* Igy szétosztódik a közönség és mindenki *a neki kijelölt területen foglalhat helyet és megszünik a vánodrlás és tolakodás a nézőtéren.* A közönség elhelyezésre is több gondot fordítanak a jövőben és a rendezők a kijelölt helyeken tartják és oda vezetik mindazokat, akik jegyet váltottak. Ugy a közönség bevonulásánál, mint a távozásánál több kaput kell megnyitni, mert csak igy kerülhető el a torlódás. *Értesülésünk szerint a rendőrség helyszini szemlét tart a Stadionban és az arra illetékesekkel megtárgyalják mindazokat a módositásokat, melyek a rend biztositása szempontjából elengedhetetlenek.*

Ujabb exhumálás Csökmőn

Hirt adtunk már arról, hogy a gyulai vizsgálatról visszatérő dr. Preineszberger Jenő vizsgálóbiró ujabb exhumálásra indul Csökmőre. A gyulai fogházban letartóztatásban lévő id. H. Papp István első feleségének sirját ássák fel, hogy a holttest maradványait felküldjék a vegyvizsgálóba, hogy megállapitsak, mennyi arzén van a hullarészekben. A gyanú ugyanis az hogy az asszonyt megmérgezték.

Férfi öltöny tisztitása és vasalása P3.—
WEISZ kelmetestő,
ARANY JANOS UCCA 20.

A kiállitáson nagy sikert aratott Goldberger-gyár
összes selymeit megvettem
melyeket a mai naptól kezdve olcsón árusitok.
Győződjön meg vételkötelezettség nélkül jutányos áraimról.
Konisek Kornél
divatáruháza Debrecen.

Hajduvármegye egészségügyi viszonya

Dr. Görgey Márton vármegyei tiszti főorvos Hajduvármegye egészségügyi viszonyairól az elmult hónapban jelentést terjesztett a közigazgatási bizottság elé. A jelentés főbb adatai a következők:

Vármegyénknek népmozgalma kielégítő, a megelőző április havi népmozgalomnál jobb volt. A javulás a születések számának emelkedése folytán állt elő. Született 421 gyermek, kik közül halvaszületett 11 (2.6 százalék), meghalt 234 egyén s így a természetes szaporodás 176 lélek volt.

Baleset folytán meghalt 2, öngyilkosság folytán 5 egyén. A fertőző betegségek szórványosan fordultak elő. Az idült fertőző betegségek közül gümkór 34 esetben, az összes halálozásnak 14.5 százalékában volt halálokként kimutatva.

„Becsületszavamra megfizetem a pénzt — mondotta az ismert tolvaj a biró előtt, — csak engedjenek el"

A debreceni törvényszéken **Fülöp** Károly dr bíró elé került **Tóth Béla** kifutó, aki ellen azért emeltek vádat, mert a gazdájának **Som Ernő** debreceni kereskedősegédnek elsikkasztotta öt pengőjét. Az eset nem lett volna súlyos, ha Tóth Béla már csalásért és sikkasztásért büntetve nem lett volna. Alig szabadult ki kilenchónapi elzárás után, máris zsebre tette a más öt pengőjét. A kereskedő átadta az öt pengőt a kifutónak, hogy adja át Asztalos fakereskedőnek. Tóth Béla elment a szinházba, majd onnan mint maga mondja, rossz társaságba keveredve, kocsmába ment és megitták a pénzt.

Tóth Béla tudta, hogy súlyos az esete mivelhogy visszaeső bűnös. Meg is kérte szépen a birót, hogy csak most az egyszer engedje el.

— Becsületszavamra megfizetem a pénzt, csak most engedjen el. Két hét mulva visszafizetem az öt pengőt. A becsületszónak nem igen akadt hitele. **A biró kéthónapi fogházra itélte el a** könnyelmű legényt.

A BOCSKAY PÁLYAAVATÓ ÜNNEPSÉGE

Budapest, jun. 12. A Magyar Labdarugó Szövetség elnöki tanácsa kedden este ülést tartott. Az elnöki tanács a Bocskay junius 24-iki pályaavató ünnepségére a szövetség képviseletében *Usetty* Béla országos elnököt és *Rósenberg* alelnököt kérte fel. Kimondták továbbá, hogy az országos szövetség által kiadott arcképes igazolványok a középeurópai kupamérkőzésekre érvényesek.

A SZÉKELYEK NEM TALÁLNAK IGAZSÁGOT A ROMÁNOKNÁL

Bukarest, jun. 12. A kolozsmegyei Zentelka községben a közbirtokosságnak 26 tagja kihallgatáson jelent meg a helyszinen, megjelent Manolescu földmivelésügyi államtitkárnál és kérte, hogy a jogtalanul elvett legelőket adják vissza, tekintettel, hogy ezeket erőszakkal vették el és még ma is a község tulajdonai. A miniszter meghallgatta a székelyek panaszát s a következő kijelentést tette:

— Mi vezetjük Romániát, ha nem tetszik, ahogy vezetjük, menjetek át a határon, ha nem tetszik a mi igazságunk, menjetek Magyarországra. Ezután a jelenlevő csendőrkapitányhoz fordult s ezeket mondta:

— Kapitány ur! Az említett legelőket továbbra is az a másik román község használja, mert én ilyen értelmü határozatot fogok közölni.

Érdekes felszólalások a felsőházban a király-kérdésről, a külpolitikáról és a háboruról

Berzeviczy: Magyarország belpolitikai helyzete sokkal kedvezőbb, mint az erősebb győztes hatalmaké

Budapest, junius 12. A felsőház kedden megkezdte a költségvetés tárgyalását. Első szónok *Horthy* István ny. tábornok volt, ki legelőször kifogásolta, hogy nagyon sokat költ az ország a képviselőházra. Szerinte nincs szükség olyan sok képviselőre. Sok felesleges kiadást lát a sport terén. Az egészséges sportnak nagy barátja, de nem például a lovaspólónak. Kifogásolja, hogy jó katona lovakat adnak a lovaspóló céljaira. Azután a hadsereg kiképzéséről beszélt. *Az a fő, hogy jó szellem legyen a hadseregben. Különös súlyt helyez a lovasság szerepére.* Minden ellenvéleménnyel szemben ő azt hangsulyozza, hogy a *jövő fegyver neme a lovasság lesz.*

Szontágh Jenő a következő szónok, ki rámutat arra, hogy 240 milliós nyugdij teher nyomja az államháztartást, ez több mint a mezőgazdaság egész tiszta jövedelme. A kartellek tulkapásaival szemben erélyesebb eszközöket kér. Majd a királykérdéssel foglalkozik. Szerinte csak egy törpe minoritás áll a szabadkirályválasztás alapján. A miniszterelnök a restauráció lehetőségét elismerte. Ezt komoly lépésnek tekinti.

Berzeviczy Albert a következő felszólaló. Főleg külpolitikai kérdésekkel foglalkozott. Franciaország részéről nem lát közeledést. Az általános külpolitikai helyzet megitélésében a belpolitikai helyzet figyelembevétele is szükséges. Meg kell állapitani, hogy jóval kedvezőbb Magyarország belpolitikai helyzete, mint sokkal gazdagabb, erősebb, sőt győztes hatalmaké. Magyarország Európában egy csendes sziget, ahol a valuta stabil és belső békés élet van. Az utódállamok a területükön élő magyarok erősebb elnyomásával akarják reviziós mozgalmunkat elsulyozni. *Igaza van Bethlen Istvánnak: semmit sem szabad elmulasztanunk az utódállamokban élő magyarok helyzetének javitása érdekében.* Ez történt most is Genfben, amikor Eckhardt Tibor, mint a magyar kormány kiküldötte, kitünően teljesítette feladatát. Minden elfogulatlan ember előtt érthetővé tette a Jugoszlávia és Magyarország közötti konfliktus eseményeit és Magyarország igazát elvitathatatlan módon kiemelte.

— A legutóbbi időben nagyon sokat beszéltek a háboruról. Csak *az őrültség, vagy a gonoszság gondolhat háborura. Csak azok az országok beszélnek róla, amelyekben a fegyvergyártás a legnagyobb üzlet, ellenben például nálunk mindenki békét óhajt, de itt az ország egyetlen fegyvergyára veszteséggel kénytelen zárni mérlegét. Majd a királykérdés megoldásának nehézségéről beszélt. A restauráció* szerinte ma nem időszerű, különösen nem olyan formában, hogy Ausztriában és Magyarországon egyszerre vigyék keresztül. A vitát holnap folytatják.

—

Magyarország nyerte a bridge Európa-bajnokságot

Bécs, junius 12. A Bridge Európa bajnokság kedden este lebonyolitásra került 18. utolsó fordulójában meglepetés történt. *Hollandia, amelyet már győztesnek tekintettek, kikapott Svédországtól. Magyarország megtartotta fölényét Belgiummal szemben, ilyenformán Magyarország és Hollandia egyenlő számú pontot szerzett, minthogy azonban Magyarország több bridge pontot könyvelhetett el magának, Magyarország nyerte a bridge bajnokságot.* Ausztria lett a harmadik, negyedik Anglia, ötödik Norvégia, hatodik Csehország, 7. Svédország, 8. Jugoszlávia, 9. Dánia, 10. Belgium.

15 évi fegyházra itélte a törvényszék a gyermekkocsis gyilkost

Budapest, jun. 12. A pestvidéki törvényszék kedden befejezte az ugynevezett nipesti »gyarmekkocsis« rablógyilkossági ügy tárgyalását. Dénes, mint ismeretes meggyilkolta és kirabolta Varga Lajos kereskedőt és holttestét gyermekkocsin vitte el. A tárgyalás megnyitása előtt Dénes Ferenc, a rablógyilkossággal vádolt szobafestősegéd az elnök elé állt és tegnapi vallomását azzal, hogy ugy sines értelme, hogy hazudozzék, tudja mi vár rá, oda módositotta, *hogy Vargának előbb a torkát vágta el és csak azután kapta fel a baltát, hogy azzal a fejére sujtson.*

Ezután a tanu kihallgatására került a sor. *Waltz* Istvánné elmondta, hogy a meggyilkolt Varga Lajos iszákos ember volt. Több tanu elmondta vallomásában, hogy a meggyilkolt Varga Dénes társaságában azzal dicsekedett, hogy több mint 500 pengő van a zsebében. Ezután a perbeszédekre került a sor. Aztán a törvényszék Dénes Ferencet szándékos emberöléssel párosult rablás büntettében mondta ki bűnösnek s ezért 15 évi fegyházra itélte. Az itélet ellen az ügyész felebbezést jelentett be. A vádlott és védője megnyugvással tudomásul vette az ítéletet.

Ujra ötven magyar vasutast bocsátottak el Romániában

Kolozsvár, jun. 12. A nyelvi vizsga miatt elbocsátott 94 szatmári magyar vasutas sorsa utólérte a *temesvári* magyar vasutasosokat is, ahol 50 ellen indítottak fegyelmi eljárást, mert nyelvvizsgájuk nem sikerült. A fegyelmi bíróság tárgyalására hivatalból kirendelt védők *a vasutasoktól személyenként ezer lei ügyvédi költséget kértek*, amit természetesen azok nem tudnak megfizetni. Az elbocsátás előtt álló vasutasok a magyar párthoz fordulnak jogvédelemért. A vasutasok elbocsátása után ugylátszik a magyar jegyzőkre kerül a sor. Az udvarhelyi megyéből tegnap több magyar jegyzőt bocsátottak el azonnali hatállyal, mert véglegesitésük még nem volt rendben.

—

TOKAJ FELÉ VONULNAK A TÁVLOVAGLÓK

Nyiregyháza, junius 12. A vitéz Horthy István lovassági tábornok vezetése alatt álló távlovaglók tegnap megtekintették a Sóstó gyógyfürdőt és a várost környező tanyákat. Este a Sóstó gyógyfürdőben társasvacsora volt, amelyen Mikecz Ödön főispánnal az élén résztvett Szabolcs vármegye igen sok előkelősége. A lovasok ma megtekintették a város nevezetességeit, majd a Hadik András huszárezred által rendezett pólómérkőzésen vettek részt. A távlovaglók csoportja Nyiregyházáról holnap folytatja utját Tokaj felé.

TIZÉVI FEGYHÁZRA ITÉLTÉK AZ ÉRETTSÉGIZETT RABLÓTÁMADÓT

Budapest, junius 12. Khloyber Oszkár érettségizett, katonai iskolát végzett, ideiglenes dohányjövedéki tisztviselő tavaly a Sas ucca egyik házának kapualjában leütötte Halász Lajos pénzbeszedőt és a nála levő 5 ezer pengőt tartalmazó pénzestáskát elragadva, menekülni igyekezett. Khloybert elfogták akkor s vissza akarta adni a táskát Halásznak, de már késő volt. A törvényszék Khloyber Oszkárt tizévi fegyházbüntetésre itélte. Fellebbezés folytán ma tárgyalta az ügyet a tábla és Khloyber büntetését ötévi fegyházra szállította le. Az itélet nem jogerős.

SVÉD TANÁR MAGYAR LEVELE AZ IDEGENFORGALMI BIZOTTSÁGHOZ

E. Johansson upsalai tanár a következő megható szövegü levelet intézte az Idegenforgalmi Bizottsághoz:

„Én svéd, a ki nagyon becsülni a magyarul országot és nyelvet, kérem azon okból, hogy Ön nekem küldje a lapokat a Debrecenó Hortobágy és Debrecen fürdőről, mert azokról lapokban olvastam." A szöveget jobb megérthetés kedvéért svédül is megismételte a derék tanár, akinek a Hivatal természetesen nemcsak a propaganda füzeteket, hanem szép fényképfelvételeket is küldött, amiért a messze **északon magyarul tanult...**

A mentő-tanfolyam záróvizsgája

A tüzoltófőparancsnokságon 10 szigorló orvos van állandóan alkalmazva a mentői szolgálat ellátására, akiknek alkalmaztatásuk előtt el kell végezni a mentő tanfolyamot és utána egyhónapi gyakorlati szolgálatot kell teljesíteni s csak ezután léphetnek szolgálatba.

Dr Derekassy István tüzoltó és mentő orvos, tb. városi tiszti főorvos ez évben tartott a jelentkező szigorló orvosok részére kéthónapos mentőtanfolyamot dr Tőkés László tb. tüzoltó és mentő orvos segédletével s a tanfolyam záróvizsgája junius hó 12 én délután 5 órakor volt. A tanfolyamon 33-an vizsgáztak. A vizsgabizottság elnöke dr Láng Sándor egészségügyi főtanácsos, városi tiszti főorvos volt, tagjai pedig dr Berényi István, dr Salánky József, dr Tamássy Géza tisztiorvosok dr Derekassy István tüzoltó és mentő orvos, dr Tőkés László tb. tüzoltó és mentő orvos és vitéz dr Roncsik Jenő tüzoltófőparancsnok.

A vizsga elméleti és gyakorlati részből állott s a hallgatók igen szép előhaladásról és eredményről tettek tanubizonyságot, amely eredmény dr Derekassy István és dr Tőkés László előadók érdeme.

A vizsgabizottság elnöke a vizsga eredményeképpen valamennyi vizsgázót képesítettnek jelentette ki a mentői szolgálat ellátására, akikre baleset alkalmával Debrecen lakossága nyugodtan rábizhatja az életét.

A szigorló orvosok részére rendezett tanfolyamok között ez volt az ötödik évi tanfolyam, ettől függetlenül azonban dr Derekassy István tüzoltó és mentő orvos 39 év óta minden esztendőben tartott a tüzoltótestület tagjai és az önként jelentkezők részére mentőtanfolyamot, ugyhogy a tüzoltóság az eredményes mentői működését minden tekintetben neki köszönheti.

Báró Vay főispán elismerését fejezte ki a rendőrségnek a Debreceni Hét alatt teljesitett mintaszerü szolgálatért

A városi közigazgatási bizottság kedden tartott ülésén *Lám* Dezső helyettes főkapitány jelentést tett Debrecen mult havi közbiztonsági helyzetéről. Elmondta, hogy rablás és zsarolás 5, sikkasztás 24, gyujtogatás 2 és pénzhamisítás 5 esetben fordult elő. A bünügyi iktatóba 516 ügydarab futott be, ebből helyi keletkezésü bünügy 346. Május hónapban 36 gyülést tartottak Debrecenben.

Lám Dezső h. főkapitány jelentése után báró *Vay* László főispán meleg szavakkal fejezte ki elismerését a rendőrségnek a Debreceni Hét alatt teljesített nagyszerü szolgálatáért.

— Meg kell ragadnom ezt az alkalmat — mondta a főispán —, hogy a *Debreceni Hét alkalmából teljesített szolgálatáért a rendőrség iránt legteljesebb elismerésemet kifejezzem.* A rendőrség valóban nagy munkát végzett, hiszen több mint egy hétig állandó szolgálatban állottak.

Lám Dezső h. főkapitány: Nagyon köszönöm a szives elismerő szavakat, amelyek igen jól esnek. Kérem méltóságod felhatalmazását, hogy ezt az elismerést napiparancsban közölhessem tiszttársaimmal és alárendeltjeimmel, akiknek bizonyára szintén nagyon jól fog esni ez az elhangzott elismerés a tíznapi pihenés nélküli erős szolgálat után.

A bizottság éljenzéssel vette tudomásul a jelentést.

Debrecen egészségügyi állapota a mult hónapban

A közigazgatási bizottság ülése — Tudomásul vették a pénzügyigazgatóság vezetésében beállott változásról szóló bejelentést

Debrecen város törvényhatóságának közigazgatási bizottsága báró *Vay* László főispán elnöklésével tegnap délután tartotta meg rendes havi ülését.

A pénzügyminiszter bejelentését, sét, hogy Kóródy áthelyezésével megüresedett pénzügyigazgatói tisztségre Horváth Bertalant nevezte ki, a közigazgatási bizottság tudomásul vette.

Hasonlóképen tudomásul vették, hogy *Miszti* Károly tisztifőügyész ellen fegyelmi eljárást a belügyminiszter elrendelte és őt felfüggesztette.

A szakbejelentések során dr. Láng Sándor tisztifőorvos terjesztette elő a város mult havi közegészségügyi helyzetéről a következő jelentést:

Május havában *a közegészségügyi állapotok némileg rosszabbodtak.* Az összes születések száma 260, az összes halálozásoké 178 volt, amivel az áprilisi 9.04 század szaporodási arányszám 8.41 századra csökkent. A fertőző megbetegedések száma hattal, a fertőző megbetegedéssel járó halálesetek száma héttel volt kevesebb, mint áprilisben.

A fertőző megbetegedések: roncsoló toroklob 13, vörheny 11, kanyaró 2, szamárhurut 22, bárányhimlő 10, hasihagymáz 9, egy halálozással, paratyphus 12, vérhas 4, egy halálozással, járványos agygerincagyhártyalob 2, veszettségre gyanus állati marás 6, trachoma 5, gyermekágyi láz 2, egy halálozással, váltó láz 1.

Május havában egy egész könnyü természetü *paratyphus csoport megbetegedés jelentetett be* tizenkét megbetegedéssel, halálozással nem járt. A fertőzés forrását megtaláltuk s *körülzártuk, terjedését elfojtottuk.*

Május havában a diphteria elleni csoportos védőoltásokat folytattuk. Az iskolák s óvodák tavaszi kötelező vizsgálatait befejeztük. Megvizsgáltatott 18162 elemi s középiskolás tanuló.

Nevezetesebb halálokok: hevenyfertőző betegségek 3, gümőkór 27, rák 13, göresök csecsemőknél 4, bélhurut 4, baleset 2, öngyilkosság 8.

A Stefánia Szövetség intézeteiben 2007 csecsemő és gyermekbeteget kezeltek 2289 rendelésben.

Stefánia Szövetség rendelőiben orvosi tanácsadásban részesült 95 terhes, 1153 csecsemő, 1050 gyermek. A védőnők meglátogattak 161 terhest, 327 gyermekágyast, 1338 csecsemőt, 1257 gyermeket.

Tolvajokat fogtak a magántisztviselők

A vásárban két magántisztviselő, Darvas Gyula és Máté Lajos észrevették, hogy egy uriasszony után két gyanus, cigányos külsejü emberpár halad. A nagy tolongásban azt is megfigyelték, hogy az egyik hirtelen elszalad és követi a másik. Utána mentek és lefogták az egyik sátornál. Az uriasszonyt meglopták. A kézitáskájából kivették a pénztárcát és csak akkor dobták a földre, amikor nyakoncsipték őket. A két tolvajt átvették a rendőrök. Virág Sándor és Szitai Margit igy került a fogdába.

AZ ÉLET ÁRJA...

REGÉNY. — Irta: VECSEINÉ JANKOVICH LUJZA.

(52. folytatás)

— Belátom, hogy hiába volt tőlem egy pillanatig is arra gondolni, hogy esetleg nem veszi komolyan a kihívásomat. Tudhatnám, hogy az ilyen szép legények nem szoktak kitérni az elől. Mi az nekik? Egy párbajjal több vagy kevesebb. Az ilyesmi csak növeli a nimbuszt és a kaszinóbecsületet.

— A dologra, uram! Nem hiszem, hogy azért keresett volna fel lakásomon, hogy párbajellenes nézetét előttem kifejtse.

— Valóban nem. Más hozott ide.

— Gondolom, hogy mi.

— Annál könnyebben megértjük egymást. Remélem, nem tart olyan bárgyúnak, hogy esetleges hazugságait elhigyjem?

— Higyjen, amit tetszik, — vágta oda kihivóan Kórláth, akit már untatott ez a komédia

Kezdte nem érteni, hogy mit keres ez a don Quithote nála? Mit akar itt? Számadásra vonni őt? Baló Ferenc kéri számon tőle, hogy hogyan került össze a téli kertben a ház asszonyával? De hát mi jogon?

Hiszen végre is nem — a férje! Ő ebben az ügyben egyedül Lipthay Benőnek tartozik felelni Senkinek másnak. Vele szemben helyt is fog állani. Küldjék őt ide. Ne dugdossák. Ne féltsék. Ne óvják minden gyenge szellőtől, mely az élet nagy viharaiból őt is érheti. Az olyan ember, aki elég erősnek érzi magát egy ország kormányzására, legyen erős akkor is, ha háza becsületét kell megvédeni. Különben nem ember és jogot bitorol úgy a kormányelnöki székben, mint amilyen jogtalanul láncolt maga mellé egy viruló, egészséges fiatal lányt, ő, a volt alkoholista, akit a visszaeséstől csak éppen ez a túlzásig hajtott gondolkodás menthet meg ideig-óráig.

Ezeket vágta a szemébe Batónak is, aki összefont karokkal állt vele szembe és mentül jobban tüzelt a másik, annál hidegebben, szinte vérlázító nyugodtsággal mérte szemeivel véges-végig.

Mert Kórláth már valósággal dühöngött. Végképpen kihozta sodrából ez az ember, aki erkölcsi fölényben hiszi magát fölötte és ebben a hitben tolta fel magát bírónak közéjük.

— Küldjék ide Lipthayt! — ismételte makacsul. — Nekem Baló Ferenccel semmi dolgom.

— Téved. Emlékeztetem arra a napra, amikor kértem, hogy utazzék el. Őszintén és minden tartózkodás nélkül beszéltem. Teljes bizalommal voltam, mert azt hittem, hogy tisztességes emberrel van dolgom. Csalódtam. Visszaélt a bizalmammal. Éppen az ellenkezőjét tette annak, amit nekem igért.

— Igen, maradtam. Nos, talán nem volt hozzá jogom? Ugyan ne tegyék magukat nevetségessé! Csak nem internáltak volna valami puszta szigetre csupán azért, hogy Lipthay Benő lelki egyensulyát meg ne zavarjam? Ez igazán hallatlan! Ez!...

— Ne heveskedjék. Arra még mindig lesz idő. El vagyok tökélve nagyon kemény dolgokat vágni a szeme közé. Most végre ütött az óra...

— Azt hiszi? Szép. Nos, tehát halljuk! Igyekezem erőt venni magamon és türelemmel várom, hogy itt, saját lakásomban sértegessen. Isten bizony, a dolog kezd érdekes lenni!

— Ön tehát nem utazott el. Ellenkezőleg. Ott hogyta birtokát. Végleg a fővárosba költözött és belevetette magát a politikai és társadalmi életbe. Egyuttal a legalattomosabb módon Lipthay Benő bizalmát vásárolta meg magának, aki nem e világba való idealista és éppen azért gyanutalan, mint egy gyermek.

— A körülmények oly kedvezően alakultak önre nézve, hogy mindennap érintkezhetett a nejével, akit galádul cserbenhagyott, amig leány volt, hanem annál inkább megkivánt, mint *a más asszonyát.* Oly feltünően fejezte ki a hódolatát iránta, hogy beszélni kezdtek róla. Érti?! Fel tudja fogni, hogy mi ez?! Beszéltek arról az asszonyról, aki addig megközelithetetlen volt és makula nélkül való. Bemocskolták a pletyka undok nyálával. Suttogtak róla és jelentőségteljesen összemosolyogtak, amikor szóba jött Korláth Endre — *szédületes politikai karrierje.* És ez mind az ön műve, aki cinikus önzésében nem nézi, hogy mit tapos el, mikor az örömei után fut. Aki nem kiméllte annak az asszonynak a nyugalmát a családi ház oltalmazó födele alatt és jó hirnevét künn, a világban, csakhogy elérje a célját!...

Korláth csak állt és hallgatta és nézte ezt az embert, akinek a hangja most már harsogott, mint a pusztító orkán és szemeiből csakugy cikáztak elő a határtalan düh és gyülölet villámai. Ugy állt ott, szembe vele, mintha minden pillanatban kész lett volna rárohanni és egyetlen, hatalmas markolással kiszoritani belőle a lelket.

Mi ez?!...

Hát éppen ennyire a lelkén viseli ez az ember *a Lipthay Benőné jóhirnevét?!*

Vagy pedig?... Ohó!... Hát ez az a hires *erkölcsi fölény*, amelyre a doktor ur felhelyezte magát?!...

És egyszerre, mint akinek agyában eddig egy tudatalatti sejtés, mint megcáfolhatatlan bizonyosság, gyujtott világot és most már mindent tud és lát — felkiáltott:

— Hát igy vagyunk?! Most már értem, hogy miért van itt Bató Ferenc! Nem a Lipthayék lekötelezettje és háziorvosa félti tőlem paciensének szellemi és testi jóvoltát, hanem *egy férfi áll itt, aki szintén szerelmes a — más asszonyába!* Oh, most már mindent tudok! Visszaemlékezem mindenre és nyomról nyomra követve, előttem áll az igazság a maga kendőzetlen meztelenségében. Már az a furcsa követelés is, hogy utazzam el. Persze, kényelmetlen volt az ittlétem. Utjában voltam a doktor urnak. Aztán a levertsége, mely valósággal buskomorsággá fajult, mikor látta, hogyan fejlődnek a dolgok. A gyáva megfutamodása. Majd váratlan visszatérése. A mai fellépése. Az a tekintet, amivel szinte, hogy le nem ütött ott, a téli kertben. Oh, a legmélységesebb hála, a legönzetlenebb barátság soha ezt a fokát az indulatnak el nem érheti. Ilyen nézése csak — *a szerelemféltésnek van.* Igy gyülölni egy másik férfit, nem a pártfogója nyugalmát féltő embre tud, hanem féltékeny szerelmes, aki annak a nőnek az oldalán látja vetélytársát, akit — ő is megkivánt magának!

(Folytatjuk.)

Előkelőségek a Háry János előadásán

PETRI PÁL ÁLLAMTITKÁR JOBBOLDALT DR RASÓ ISTVÁNNÉ.

KÖZÉPEN A SZÁSZ M EININGENI HERCEG.

KÜLFÖLDI TISZTEK AZ ELŐADÁSON.

Köszönet és egy pár tájékoztató sor a Buzavirág kállai kettős előadásához

Igen tisztelt Szerkesztőség! Igen nagy örömömre szolgáltak azok az elismerő, dicsérő sorok, melyek becses lapjában a Kállai kettősnek a Buzavirág keretében történt bemutatása alkalmával megjelentek. Hálás szivvel köszönöm. Jól esett azért, mert ezt az ős szép táncot én kutattam ki s rendeztem figuráit, dalait és kelttettem uj életre ezelőtt 40 évvel a feledés éjjeléből. Szép, hatásos volt, amint olvastam, pedig csak 3—4 hétig tanult uj táncosok mutatták be egyszerü, nem korhü ruhában s hátha a Gyöngyös Bokréta Szövetségben már 3 éven át Budapesten a Szent István napján szereplő nagy gyakorlattal biró tősgyökeres gazdaleányok szinváltozatban gazdag, diszitett ruhájokban, nagy rózsás vállkendőikkel, a legények pedig árvalányhajas kalap helyett szintén a régi nagykállói viseletnek megfelelő darutollas kalappal s ruhában táncolták volna nótájoknak az ütemét. Ez lett volna az igazán hatásos bemutatás.

Sajnos, ezek a táncosok rajtok kivül álló okból nem szerepelhettek! Midőn nagyságos Szerkesztő urnak nagybecsü kritikáját s soraimnak becses lapjában való közlését köszönöm, maradtam

Nagykálló, 1934 junius 9-én

kiváló tisztelettel:
Szabó Antal
igazgató-tanitó.

Sok humor között igyekeztünk a komoly művészetet is belopni előadásainkon a közönség kegyeibe

Beszélgetés vitéz Bánky Róberttel, a Magyar Komédia Kamaraszinház igazgatójával — A Magyar Komédia a nagy érdeklődésre tekintettel vasárnapig meghosszabbitotta vendégjátékát

Néhány hete Debrecenben játszik a Magyar Komédia Kamaraszinház társulata. Aki ennek a nagyszerü staggione gárdának előadásait végignézte, megállapithatta, hogy komoly, értékes együttes vendégszerepel Debrecenben érdekes, a közönség érdeklődésére feltétlen számot tartó programmal. Annyi érték, tehetség és művészi lelkesedés van ebben az együttesben, hogy feltétlen megérdémli a közönség legmesszebbmenő támogatását.

Munkatársunk felkereste vitéz Bánky Róbert igazgatót, a Magyar Komédia Kamaraszinház kiváló művész-igazgatóját, aki a színészegyüttesnek is egyik kimagaslóan értékes tagja, hogy az ország harmadik és legujabb staggione-társulatának programjáról nyilatkozzon. A kitünő direktor, aki négy évig működött a budapesti Belvárosi és Magyar szinházaknál, majd hat évig a pécsi társulatnak volt vezető színésze és főrendezője, az alábbiakban ismerteti szinháza programját:

— A Magyar Komédia Kamaraszinház egy éve áll fenn. Orosházán kezdtük előadásainkat s Makó, Kecskemét, Hódmezővásárhely felé folytattuk. *Ma már a négyszázadik előadásunk felé tartunk.* Sok hittel és őszinte művészi törekvésekkel indultunk el utunkon s igyekszünk sok humor között egy kis komoly művészetet, igazi irodalmat is belopni a közönség kegyeibe.

— Debrecent, ezt az igazi magyar várost nagyon megszerettem már itt létem pár hete alatt is. Ezidőszerint ugy áll a helyzet, hogy még erre a hétre meghosszabbitottuk vendégjátékunkat Debrecenben. Innen felfrissitett repertoárra Békésesabára gravitálunk. Felvettük darabjaink közé, amit Debrecenben is ismerünk, Strindberg hires »Apa« c. darabját, Rostand »Megöltem egy embert« drámáját, továbbá két uj magyar drámát, a »Feleserélt életek«-et Czeglédytől és Keresztessy István az »Orvos és a nő« c. darabját.

A debreceni szezonból megállapithatta a közönség, hogy a Magyar Komédia műsora pompás mulatható darabok mellett a legkomolyabb és legértékesebb művészetnek is helyet ad. E gazdag programot kiváló erőkből álló jó társulat előadásában nézheti meg a debreceni publikum. A színészek közül Irsay Nóra és Sorr Jenő régi, kedves ismerősei a debreceni közönségnek, vitéz Bánky Róbert felejthetetlen, nagyszerü művészettel formált alakitásait, Zemplény Zoltán komoly, rendkivül értékes kvalitásait és Gáspár Amália izes humorát már is, az eddigi alakitások után kedvenceivé fogadta a közönség. De a társulat többi tagja, Bánky Elemér, Gabányi Böske, Orbán Viola, Kovács Árpád, Szántó Ernő, Serfőzy Ilona, Sashegyi József és a többiek egytől egyig nagyon tehetséges, értékes művészek.

Külön meg kell emlékeznünk a társulat közkedvelt titkáráról, Angyal Dezsőről, aki szintén régi ismerőse még a Csokonai-szinháztól a debreceni közönségnek. A »titkár-válogatott«, ahogy a népszerü Angyal titkárt szinházi körökben elnevezték, a maga posztján rövid idő alatt kedvence lett a debreceni szinházi publikumnak. Ez a kitünő szinházi ember, aki évekig működött a Dunántulon, Szegeden volt titkár, majd a nyiregyházi szinháznak volt igazgatóhelyettese, igazi uri modorával hozzájárult nagymértékben társulatainak sikeres működéséhez és eredményes munkát végzett abban a tekintetben, hogy ezekben a magyar szinészetre olyan nehéz időkben közel hozza a publikumot a szinházhoz.

A Magyar Komédia Kamaraszinház kitünő együttessel, remek programmal és soha nem volt olcsó árakkal jött Debrecenbe.

Ezen a héten végre a közönség érdeklődése is teljes mértékben felébredt. A szinház a hatalmas érdeklődésre tekintettel junius 18-ig, vasárnapig meghosszabbitotta debreceni szereplését, amikor pompás kabaré keretében vesz bucsut a debreceni publikumtól a Magyar Komédia kiváló, értékes művészegyüttese. *(k. i.)*

A Szeretetszövetség f. hó 24-én fagylaltdélutánt rendez a Dóczi intézetben

Az Országos Református Szeretetszövetség debreceni csoportja néhány héttel ezelőtt alakult meg dr. *Baltazár* Dezső püspök és *Konecz* Aurélné leánygimnáziumi igazgató elnöklete alatt. Tudvalevő, hogy ez a Szövetség egyike a legnemesebb jótékonysági intézményeknek. Célja országszerte a református egyház arra szoruló tagjainak megsegitése; betegek és aggok gyámolitása, szegények anyagi támogatása stb. és ezen a téren bőséges lehetőség nyilik az emberi szeretet, áldozatkészség, részvét gyakorlására. A Szeretetszövetség debreceni csoportja ezen érzésektől áthatva áll már most e legszentebb emberi feladat szolgálatába. Céljai elérésére f. hó 24-én d. u. 5 órai kezdettel az uj Dóczi intézet udvarán a város egész református társadalmát reprezentáló, a legszélesebb körre kiterjedő fagylaltdélutánt rendez, amelynek előkészületei már javában folynak. *Molnár* Ferencné urasszony lelkes örömmel vállalta a rendezőbizottság elnöki tisztét és az ő odaadó vezetése mellett sok-sok lelkes református asszony vállalt háziasszonyságot, hogy a társadalom legszélesebb rétegeit is megmozgassák az ügy érdekében. Igy pl. Konecz Aurélné társelnök Dóczi asztalt fog teriteni, ahol a növendékekszülei lesznek az illusztris elnöknő szivesen látott vendégei. Amint értesülünk, a testvérszövetségek, egyesületek testületileg fognak résztvenni ezen az összejövetelen, amely d. u. 5 órától este 10 óráig fog tartani. A Szövetség a fagylaltdélutánra jogositó jegyeket tagjai utján már javában terjeszti. Aki azonban ismerősei révén nem juthat ilyen jegyhez forduljon az uj Dóczi intézet kapusához, ahol jegyét 1 P nek 20—20 filléres szelvényére sört vagy virtslit, vagy fagylaltot lehet fogyasztani.

A rendezőség ezuton is kéri a református társadalom megértő tagjait, hogy megjelenésükkel támogassák a Szövetség nehéz, de nagy és szent céljait.

Debrecenbe kéne menni

ellesni a titkot, hogy válik egy vidéki város nagyvárossá

Az ország vidéki lapjaiban egymásután jelennek meg elismerő cikkek a Debreceni Hétről. Izelitőül alább leközöljük a »Felsőmagyarország« c. miskolci napilap cikkét, mely a fenti címet viseli:

Jó miskolciak, ugy háromszázan, felpattantak vasárnap reggelén a filléres gyors kemény nyergébe és átruccantak az ünneplő Debrecenbe. Nem hangoztatták ugyan, de csendben, sőt öntudatlanul, mindegyik tanulmányuton volt, mindegyiket megsütötte a kiváncsiság parazsa, mit nyujt a debreceni hét s ezzel szemben mit nyujthat majd Miskolc augusztusban, a miskolci hét alkalmával.

Szó, ami szó, Debrecen vendégeit egy vidéki katuskából nagyvilági dámává vedlett város fogadta. Széles, levegős, virágos uccáin tarkán sürgött a sokaság, a tolongás minden látszata nélkül. Nyugodt és impozáns kép volt, amelyet még a koradélelőtti lovasfelvonulás sem tett zsufolttá. Az uccai forgalom különben is gondosan szabályozott, a gyalogjárók csak az uttest fehérrel kijelölt helyein kelhetnek át, akárcsak a világvárosokban.

Az Arany Bika előtt legszinesebb a forgalom. Külföldiek jönnek-mennek, ülnek az asztaloknál, köztük leginkább a svéd tisztek csoportja kelti fel az érdeklődést. Sötét egyenruháju szép szál férfiak, láthatóan érdekli őket a magyar város.

A program bő és változatos. Bent a városban legvonzóbb természetesen a Déri-muzeum, ez a nagyarányu pompás épület, előtte remekül kiképzett parkkal és belül gazdagon felhalmozott kincseivel. Néprajzi része mindenesetre legegyénibb, képtárában néhány rendkivüli érték: a magyarok közül Munkácsy, Lotz, Szinyei-Merse.

A látványosságok zöme azonban kint van a Nagyerdőn. Oda a délutáni órákban kijutni már nem olyan egyszerü dolog, hiszen a város és a vendégek apraja-nagyja oda igyekszik. Zsufolt villamosok robognak el a megálló helyek mellett, ahol a várakozók sürü tömege szomoruan néz utánuk és várja tovább a jószerencsét. Egy kis leleményességgel azonbanm ezen is lehet segiteni. Csak fel kell ülni a tulsó oldalon, a Nagyerdőből jövő, ellenkező irányban haladó villamosra és meg kell tenni a körutazást le az állomásig és onnan vissza a Nagyerdő felé. Egy kis időveszteség, de még mindig kevesebb, mintha az ember hiába várakozik. A napijegy pedig 60 fillér, ezért akárki reggeltől estig kocsikázhat.

A Nagyerdő aztán pompás látvány. Tér, tágasság, gondozott, széles utak, sima közlekedés. Az ezernyi ezer ember nyüzsgése meg se kottyan itt, amint ide-oda áramlik a stadion, a vásár, a strand között. A stadion páratlanul hatalmas öble mágneses erővel vonzza, gyüjti a sokaságot: ott késő estig tartanak a lovasversenyek. De a vásárnak sem kell szégyenkeznie: nagy területén izléses, modern pavillonok, az anyag gondosan rendezett és változatos, a magyar ipar, a magyar termelés megnyugtató, ünnepi arca ez.

Egész délután tart az áramlás, le Debrecen különlegességéig, a krematóriumig, amely a maga komor titkaival megborzongatja a nézőt. És este, amikor besötétedik, a Nagyerdő sürgetve ontja vissza az embertömeget a városnak, hogy a Kollégium udvarán ismét találkozzék.

A Kollégium ősi falai közt a magyar mese megható és üditő ize és szinpompája várakozik ránk: Háry János szabadtéri előadása, a debreceni hét büszkesége. Ötezer néző a roppant udvaron és fent, a boltives folyosók oszlopai között is mindenütt emberfejek. A szinpadot lesik, ezt a harminc méteres alkotmányt, ahol csakhamar felcsendül Kodálynak, a magyar humusz mélyéből napvilágra hozott muzsikája és megelevenednek a mese nagyon egyszerü, nagyon őszinte képei, tiszta, keveretlen szinei. A mese, amilyen naivan egyszerü, olyan mélységes is, maga Háry János, a büszke, hetyke legény se tudja, mikor ott fürdik a dicsőségben, milyen kihasznált, mások szekerét toló pária ő és nem tudja rátarti mátkája, Örzse sem, mért táplálja olyan buzgón azt a kétfejü madarat a magyar eleséggel. Csak a meleg szivüket adják és elég egy köszönő parola érte.

Debrecen méltán koronázta meg ezzel az estével ünnepnapját, olyan élmény volt ez, ami nem fakul el az emberben. És a jó miskolciak, háromszázan, hazafelé jövet eltünődhettek rajta, lehet-e, lesz-e valamikor Miskolcnak is ilyen ünnepe? Hiszen ez nem hetek és hónapok gondja, kérdése, ez messzenéző alapozás, erőgyüjtés és bátor lendület dolga. Ma igazán zavarba jönne Miskolc, ha a vasárnapi debreceni tömeg egy szép napon megszállaná. Ehhez először meg kell tanulni, hogyan nőhet belső erőben, lélekben is nagyvárossá.

—

Debrecen nyerte ismét a kerületi gyorsiróbajnokságot

A gyorsiróversenyek részletes eredményei

Keletmagyarország gyorsirótársadalmának óriási érdeklődése mellett bonyolódott le a mult hó folyamán a keleti kerületi és körzeti gyorsiróverseny. A versenydolgozatokat a fővárosban birálták és minősitették és ez a hatalmas munka most nyert befejezést. A megállapitott eredmény alapján a keleti kerület gyorsiróbajnoka Láng Ernő (Naményi gyorsiróiskola) lett és ezzel ismét Debrecen ragadta magához a bajnokságot. Láng Ernő ugy a 300 szótagos fokon, mint a 250 szótagoson rendkivül szépen, eredményesen dolgozott s igy a bajnokságot e két fok összeredménye alapján megérdemelten nyerte ez a fiatal, rokonszenves, még szebb reményekre, eredményekre törekvő debreceni gyorsiró.

A nyiregyházi kerületi versenyen még két fiatal debreceni gyorsiró szerepelt kiváló eredménnyel. Az egyik a református főgimnázium növendéke, Rényi András, aki a 200 szótagos fokon dolgozott szép sikerrel (dr Frick József tanitványa), a másik a kegyesrendi gimnázium növendéke, Magyar Károly (tanára dr Varasdy László), ki szintén a 200 szótagos fokon dolgozott sikeresen.

A debreceni körzeti versenyen a 150 szótagos fokon első dijat, jelvényt, könyvjutalmat nyert Buday Róza (női keresk. isk., dr László Béla), második lett Rényi András (ref. gimn., dr Frick József), harmadik Bodnár Kálmán (fiu keresk. isk., dr Naményi Gyula). E fokon a következők dolgoztak még szép sikerrel: Magyar Károly (kath. gimn.), Szendrey István (MÁV tanfolyam, dr Horváth Gyula), Rényi Terike (női keresk. isk.), Kertész Juliánna (női keresk. isk.), Szabó Anna (női keresk isk.), Takács Ilona (Gyorsirók Társasága tf.), Uszkay Sándor (fiu felső keresk. isk.), Demény Irén (női keresk. isk.), Czike Anikó (Naményi gyorsiróiskola).

A 120 szótagos fokon első dijat, oklevelet nyert Uszkay Sándor (fiu felső keresk. isk., dr Naményi Gyula), második Kertész Juliánna (női keresk. isk.), harmadik Szabó Anna (női keresk. isk.), szép eredményt értek el még Fohn Frigyes (fiu felső keresk. isk.), Juracsik József (fiu keresk. isk.), F. Tihanyi Gabi (Naményi gyorsiróiskola), Czike Anikó (Naményi gyorsiróiskola), Szőllősi Julia (női keresk. isk.), Bodoni János (fiu keresk. isk.), Fejérváry Rudolf (fiu keresk. isk.), Bába János (fiu keresk. isk.), Mendöl Márta (Naményi gyorsiróiskola), Hugner Antónia (női keresk. isk.), Deutsch Tibor (fiu keresk. isk.), Horváth Juliska (női keresk. is.), Hering Jolán (női keresk. isk.), Veres Ilona (női keresk. isk.), Szőke Kató (női keresk. isk.).

A 100 szótagos szabatos irásu versenyen csupán egy tanuló dolgozott szép sikerrel, Antalffy József (kath. gimn.).

A debreceni körzeti versenyen bensőséges ünnepély keretében emlékezett meg a versenyt rendező Debreceni Gyorsirók Társasága ügyvezető alelnökének, dr Horváth Gyulának 35 éves jubileumáról és gyönyörü ezüstbabérkoszorut nyujtott át neki. A versenyen a szövetség képviseletében dr Bálint Antal jelent meg, mig a nyiregyházi kerületi versenyen a Debreceni Gyorsirók Társaságát dr Naményi Gyula főtitkár képviselte.

METEOR MOZI MŰSORA

Szerdán: Csak felnőtteknek: — „Őnagysága nem akar gyereket" Liane Haid, Georg Alexander attrakciója. — Megelőzi: „Hármak titka" Bűnügyi dráma, Gerda Maurus, Siegfried Arno főszereplésével. Előadások 7 és 9 órakor.

Minden nyomtatványt izlésesen, olcsón készit

lapunk nyomdája

József kir. h. u. 1.

Bika-bérház.

SZINHÁZ

Heti müsor:

Szerda este: **Minden férj...?** (Filléres bucsuelőadás.)

—

EMBER, ÁLLAT ÉS ERÉNY

Pirandello bemutató a Magyar Komédia előadásában

A Magyar Komédia Kamaraszinház kedden este Pirandello fanyar humoru, szatirikus vigjátékát mutatta be. A darab annak idején egyik legnagyobb sikert aratott Pirandello darab volt Budapesten, bár kifejezetten Pirandello könnyebb művei közé tartozik.

A Magyar Komédia együttese remek előadásban hozta ki a darabot. *Zemplény* Zoltán tanár figurája ennek a kitünő, értékes eszközökkel dolgozó művésznek egyik leghatásosabb alakitását állitotta elénk. Kitünő volt a durva férj szerepében a mindig eredeti eszközökkel dolgozó vitéz *Bánky* Róbert. *Irsay* Nóra kissé passziv szerepében is jó volt. *Gáspár* Amália humora ezuttal is megtalálta az utat a publikum tetszéséhez. *Szántó* Ernő egyik legértékesebb tagja a társulatnak, aki kis szerepében is igen jó volt. Nagyszerü alakitást produkált *Bánky* Elemér. *Serfőzy* Ilona, *Kovács* Árpád és *Sashegyi* József kis szerepeikben is jót nyujtottak. Külön meg kell emlékeznünk B. *Orbán* Viola remek, eredeti, gamin humorral telitett alakitásáról. A rendezés jó volt. *(kiss.)*

—

A Magyar Komédia közóhajra meghosszabbitja a szezonját.

Egész héten olcsó bucsúelőadások, egy jeggyel ketten mehetnek szinházba.

A meghosszabbitott műsor. Szerdán, *Timosa*. (ketten egy jeggyel.)

FELHŐSZAKADÁS ÉS JÉGESŐ SZEGEDEN

Szeged, jun. 12. Kedden délután nagyerejű vihar sepert végig Szegeden, amit nagy dörgés és villámlás között, felhőszakadás követett. *A felhőszakadást öt óra felé jégeső váltotta fel, amely 20 percig tartott.* A jég károkat okozott a gyümölcsösökben és szőlőkben. A külváros egyes részeit és a mélyebben fekvő uccákat a viz teljesen elöntötte és igen sok házból és lakásból a tüzoltók szivattyuzzák a vizet.

Vizsgákra

Iskolai jutalomkönyvnek

Szalacsy Rácz Imre

A véres föld

cimü könyvét!

SZELVÉNY.

Ezen szelvény felmutatója 1 pengőért veheti meg kiadóhivatalunkban Szalacsy Rácz Imre „Véres föld" c. uj könyvét.

HIREK

Időjárás

A debreceni egyetemi földrajzi intézet jelenti, június hó 12-én :

Az esőzések Közép-Európában igen erősen csökkenőben vannak, még csak Felsőolaszországban található egy kisebb esőterület. Hazánkban elszórtan zivatarok voltak, azonban jelentékeny eső sehol sem esett. Püspökladány és Vásárosnamény 3 milliméteres esőt jelentett. Debrecenben a koradélutáni órákban gyenge zivatar volt, 0.6 mm. esővel. Több helyen jégeső esett. — A hőmérséklet tegnaphoz viszonyítva kissé csökkent, legmagasabb értéke Debrecenben 27 fok volt, 12-én este 7 órakor 21 fok. A tenger színére átszámított légnyomás 756 milliméter, emelkedő irányzattal.

Prognózis : **Északi szél, változó felhőzet, a nappali felmelegedés kissé fokozódik, helyenként záporokkal, és zivatarokkal.**

— **Cserkészünnepély.** A debreceni ág. evangelikus elemi iskola két cserkészcsapata e hó 16-án szombaton délután félhatórai kezdettel, ünnepséget rendez, tábortűzzel. Műsor : Himnusz. Közének. Pósa L. : Hazáért. Szavalja : Berzéky Kató fészekőr. Bús magyarok imádkoznak Leányok ünnepi tornája. A csodaszarvas regéje. Fiúk és lányok tornája, tánca. Vérszerződés. Jelenet. Előadja hét apród. Fiúk és leányok magyar tánca. Hiszekegy. Lányok ünnepi tornája. Gaál Mózes : Cserkészfiú dala. Szavalja : Tóth Kálmán. Rádió-ebéd. Jelenet. Előadják az apródok Hiszekegy. Közének. Műsor negyven fillér.

— **A Dóczy intézet elemi iskolájának tornaünnepélye.** Hétfőn délután zajlott le a Dóczy intézet legrégibb tagozatának, az elemi iskolának tornaünnepélye. Óriási közönség tapsolt, lelkesült a 6—10 éves kis apróságok ügyes tornagyakorlatain, magyaros táncán. Preciz, gondos betanítás jellemezte a tornavizsga minden számát. Váltakozó, színesképet adott az egész tornavizsga. A műsoron : Meseország, Bolgárlakodalom, ritmikus gyakorlat, szabad gyakorlat, botgyakorlat, gyertyástánc, s rózsagyakorlat, magyartánc, Harangoznak, bún magyarok és sok-sok irredentizmus szerepelt. Az összetett szabadgyakorlatok, csapat mutatványok kiváló ügyességgel peregtek. Az ünnepélyt a Himnusz elhangzása után Uray Sándor ref. moderátor lelkész, az intézet igazgatótanácsának tagja nyitotta meg. Jelen volt az ünnepélyen dr Szász Imre esperes-helyettes, aki a tornavizsga befejezésével gyönyörű beszédben méltatta a tantestület buzgó munkálkodását. A kiváló intézetnek eme tagozata az elemi iskola 15-én tartja meg évzáró vizsgáit. Előjegyzések s beírások az új iskolai évre 18—19-én lesznek

x **Gisser foto** közismert képei minden felett elismerést váltanak ki. Piac u. 46. szám

— **Szabadtéri előadás rácsok mögött.** A világ legkülönösebb szabadtéri színházi előadását kétségkivül az amerikai Auburn fegyházában tartották meg. Az „ünnepi játékok" szereplői kivétel nélkül fegyencek voltak s a „színészeket" a szabadlábon levő nézőktől magas korlát választotta el. Ilyen és ehhez hasonló színházi érdekességeket, pletykákat, képes cikkeket közöl a Délibáb minden száma. A népszerű színházi hetilap egy számának ára húsz fillér.

x **Cserépkályhák** állandóan nagy választékban. Átrakások Hardtmuth-rendszerre, tisztítást, javítást olcsón vállal, **Gönczy kályhásmester** Csapó utca 19. szám. Telefon : 25—68.

A hortobágyi helyszini közvetités után szilaj mulatságot rendeztek a pásztorok és alaposan összeverekedtek

A hortobágyi pusztáról a Debreceni Héten helyszíni közvetítést adott a rádió és tudós Ecsedi István muzeumigazgató tartott előadást a puszta életéről. Szép rendben ment le a helyszíni közvetítés. Pontosan a program szerint és

daloltak is a pásztorok szépen, már ahogy elő volt irva, de csak azt a nótát és ugy, ahogy azt megkivánták a közvetités rendezői.

A mikrofontól, ahogy megszabadult a pásztornép, nekiindult a hortobágyi csárdának és vidám mulatozásba kezdett. Jókedvüknek emelkedését nagyban fokozta dr Ecsedi István bőkezüsége és hamarosan harsányan zengett a nóta és járták a táncot, egyre szilajabban, mivelhogy a maguk kedvére cselekedték.

A mulatozás benyult a késő éjszakába és bizony kitört az ősi virtus. A szilaj mulatozás végén elhangzott a kiáltás, ki a legény a csárdában. Ez pedig azt jelentette, hogy itt az ideje, hogy memutassák ki a legény a gáton.

Parázs verekedés támadt, zuhantak a sulyos ütések és olyan izgalmasan mozgalmas volt a csárda öreg tornáca, hogy akármelyik hires filmrendező aranyat adna érte, ha megörökithetné.

Elmult a szilaj mulatság, elszéledtek a pásztorok. Nem volt panasza senkinek. Vitte mindegyik, amit kapott és hallgatott arról, amit adott. Egy kis vérnek, feldagadt fejnek oda se néznek a nagy pusztán. Kemény legényekre süt ott a nap, nem sirnak rendőrért, ha baj van, elintézik egymás között.

Ez lett az epilógusa az első hortobágyi rádióközvetítésnek. Eredeti, szilaj mulatság, mely talán éppen azért volt szilaj, mivelhogy előzőleg »műsor« szerint kellett szerepelni.

—

x **Orvosi hir** Dr Klein László fül- orr torok, gégeszakorvos, bécsi klinikai tanulmányútjáról hazaérkezett, rendeléseit Piac ucca 71. sz. alatt megkezdte.

— **Szabad-e a nőknek cigarettázniuk ?** A dohányzás a nőkre nem ártalmasabb mint a férfiakra. Egy kivétel van a szoptatós anyák esete. Napi hét cigaretta elszivása már komoly ártalommal járhat a gyermekre, mert a nikotint ebben az esetben a csecsemő a szószoros értelemben az anyatejjel együtt szivja magába, mint azt az anyatej kémiai vizsgálata is igazolta. Ilyen és ehhez hasonló érdekességek és hasznos tudnivalók valóságos tárháza a Tolnai Világlapja minden száma. A népszerü képeslap egy számának ára 20 fillér.

— **Felkérem** az úri- és női fodrászsegédeket, hogy szerdán este félnyolc órakor jelenjenek meg. Tárgy a kongreszusi beszámoló, betegsegélyző ügyek. Vezetőség.

x **Molyirtó szereket, molyzsákokat** vegyen a Központi Drogériában, városháza épület.

— **Mikor a vákáncsos befőttet eszik.** Gerőcz János debreceni vákáncsost azzal vádolták, hogy élelmiszert lopott a csősztől, akinél lakott. Megette még a befőtteket is a szekrény tetejéről. — A tárgyaláson elmondotta a vákáncsos, hogy ő dolgozott a csősznél, aki igérte, hogy szállást s lelmet ad neki. Szállást még adott, de élelmet nem igen. Éhes volt és mivel nem akadt más enniváló a háznál, hát megette a befőtteket. A vádlott vallomása igazolva lett, járt neki az élelmezés és ezért a bíróság felmentette a vád alól.

x **Japán rádió Debrecenben nincs,** de olcsóságáról meggyőződhet Mayer Emil okl. gépészmérnöknél. — Gyári készülékek bizományi raktára. Javítások, alkatrészek legolcsóbban. Villanyszerelés szakszerüen. Burgondia ucca 15. szám. Telefon 15-79.

— **Villamoson való utazással kombinált jegyek a Népfürdőbe.** Értesitem a közönséget, hogy a helyivasút Köztemetőig meghosszabbitott vonalának junius hó másodikán történi megnyilásával egyidejüleg a Népfürdő használatára jogositó villamos tértijeggyel kombinált fürdőjegy kerül kiadásra. A jegy a Csapó ucca elejétől a Bikaszállodától a Népfürdő előtt létesitett feltételes megállóig és vissza, valamint a Népfürdő használatára jogosit, ára negyven fillér. Polgármester.

— **Fényvédő krémek, puderek.** Barnitó strandkrémek, olajok, legjobb és legolcsóbb forrása a Központi Drogéria városháza épület. Strand Illatszertár Nagyerdőn

— „**Mit érdemes termelni a hazai viszonyaink közt a külföld számára.** Erről ir érdekes és tanulságos cikket a Kertészeti Szemle legújabb számában Korponay Gyula a hazai termesztési viszonyok kitünő ismeröje. A magyar kertekről és azok növényanyagáról, értékes új őszibarackfajtáról közöl értékes cikkeket. Ismerteti az időszerü teendőket a kertben és gyümölcsösben. Sok érdekes kép és számos hasznos tanács egészíti ki a kertészettel foglalkozóknak nélkülözhetetlen szép lap tartalmát. Érdeklődőknek, kik a lapra hivatkoznak díjmentesen küld mutatványszámot a kiadóhivatal. Budapest, I. Nagyboldogasszony-útja 45. M. kir. Kertészeti Tanintézet.«

x **Iparmüvészeti emléktárgyak** már fillérekért kaphatók Heller esztergályosnál, Révész-tér 1. Kistemplom-mellett.

— **Az erdőőri és vadőri vizsgák kellő számú jelentkezés esetén** 1934. évi augusztus hó 6-án és az erre következő napokon Debrecenben, Gödöllőn, Győr városában, Kaposváron és Miskolcon fognak megtartatni. Akik az erdőőri, vagy vadőri szakvizsgát letenni óhajtják, kérvényüket 1934. évi junius hó 23. napjáig a lakóhelyükre illetékes m. kir. erdőigazgatóságnál nyujtsák be. Az erdőőri szakvizsga letételének megkönnyítésére az erdőigazgatóságok székhelyein kellő számú jelentkezés esetén 1934. évi július hó 9-én kezdődő négyhetes előkészítő tanfolyamot nyitnak, melynek végeztével a hallgatók szakvizsgára bocsáttatnak. A tanfolyamra való felvételt az illetékes m. kir. erdőigazgatóság eszközli, amelyhez a felvétel iránti kérvényeket 1934. évi július hó 16-ig kell benyujtani. A tanfolyamra csak olyan erdőőrök jelentkezhetnek, kik az elemi népiskolát elvégezték, legalább 3 évig megszakitás nélkül erdészeti, illetve vadászati gyakorlati szolgálatban állottak, feddhetetlen előéletüek és 20-ik életévüket betöltötték. Az erdészeti gyakorlati szolgálat igazolásául csak az olyan bizonyitvány szolgálhat, amelyet okleveles erdőmérnök állitott ki, vagy amelyben folyamodónak tényleges erdőgazdasági vagy erdőőri alkalmaztatását a szolgálati helyre illetékes m. kir. erdőfelügyelő igazolja. Annak, aki az előkészítő tanfolyamra felvételt a vizsgaengedély iránt külön nem kell folyamodnia. A tanfolyam hallgatói élelmezésükről és ágyneműről maguk kötelesek gondoskodni. A tanfolyam díjmentes és egyelőre nem kötelező. A tanfolyamra vonatkozólag bővebb felvilágositást a m. kir. erdőigazgatóságok adnak.

— **Makacs székrekedés**, vastagbél-katarrus, puffadás, vértorlódás, anyagcserezavarok, sárgaság, aranyeres csomók, csipőfájás eseteiben a természetes „**Ferenc József**" keserüvíz reggel és este egy-egy kis pohárral bevéve rendkivül becses háziszer.

A debreceni rendőrség dicsérete

A debreceni rendőrségnek a Debreceni Hét alatt alkalma volt bebizonyitani, hogy milyen munkát tud elvégezni. A rendőrlegénység önfeláldozó erőfeszitéssel látta el a szolgálatát, melyet még sulyosabbá tett az a körülmény, hogy éppen a Debreceni Hét szokatlanul nagy forgalmában kellett nekik tanitani a közönséget uj közlekedési rendre és irányitani a forgalmat.

A detektivtestület minden tagja állandó permanenciában volt, razziákat tartottak és az éber detektivszemek figyelme elől nem is tudtak menekülni az ide jött zsebmetszők. Kézrekerültek valahányan. A próbát, melyet a Debreceni Hét jelentett, fényesen kiállották a rendőrség emberei. Viselték hősiesen a rendes szolgálatot messze tulhaladó munkát, viselték példás buzgalommal és figyelmességgel.

Azok az idegenek, akik megfordultak a váorsban, nemcsak a vásár nem várt szépségéről, világvárosi arányáról, hanem a rendőrség példás munkájáról is beszéltek. A rend és tisztaság, a biztonság és kultura diadalmas hete volt a Debreceni Hét.

Mindenki megkapta már a dicséretét, aki kivette részét a hét diadalmas napból. A debreceniek és vendégek dicséretét, mely a rendőrség embereinek szólt, a lapok már közölték. Őszinte elismerő szavakkal emlékezve meg a hősies munkateljesitményről. A rendőr dicséretét most a főparancsnok irásban adta ki. Szép és megható ez a nemes gesztus, melyet maradandó módon közöltek a debreceni rendőrség tagjaival. Napiparancs jelent meg a debreceni leafőbb rendőr, Lám Dezső főkapitány-helyettes rendeletére. A napiparancs szép szavakkal emlékezik meg a kitartó, fáradtságot nem ismerő hősies munkateljesitményről, melyet a rendőr végzett a hét debreceni diadalmas napon.

A hosszú napiparancs kihirdetése alatt bizony, bizony könnyes lett néhány öreg, őszülő hajú rendőr szeme. Meghatotta a rendőröket a dicséret, melyet onnan kaptak, ahonnan legjobban esik a szivnek: a megértő, emberséges parancsnok adta, őszinte szivének minden melegével. Rendőr adta rendőrnek, aki tudja mit jelentett az a teljesitmény, melyet a közrendért, közbiztonságért a rendőrsége és város jó hiréért végeztek.

A nagy közönség dicsérete már készen volt s ezt koronázta be a napiparancs, melynek irása megőrzi a debreceni rendőrség dicséretét.

x **Győződjön meg róla**, hogy Debrecen legelsinosabb, legolcsóbb, legkellemesebb polgári vendéglője Márkus Károly vezetésével, az új „János vitéz" vendéglő, tüzoltólaktanyánál.

— **Müszerész-, autó- és villanyszerelő iparosok figyelmébe !** Az ipartestülethez tartozó müszerész-, autó- és villanyszerelőiparosok szakosztálya, folyó hó 13-án, szerdán este pontosan hétórai kezdettel tartja az ipartestület tanácstermében rendes negyedévi szakosztályi ülését. Tekintettel az ülés rendkivül fontos voltára, a szakosztályi tagokat ezuton hivja meg és pontos megjelenésüket kéri a szakosztály elnöksége.

— **Számos női bajnál** a természetes „**Ferenc József**“ keserűvíz használata végtelen nagy megkönnyebbülést szerez.

Gyászrovat

Veress Sándor temetése szerdán délután **három órakor lesz a Köztemetőben, Dankó temetkezési vállalat rendezésében, Kossuth ucca 3. szám.**

Stubner Béláné temetése szerdán délután öt órakor lesz a Köztemetőben, Dankó temetkezési vállalat rendezésében, Kossuth ucca 3. szám.

Anyakönyvi hirek

Születések: Szabó József vizvezetéki szerelő, fiú György. Bancsi Ferenc piaciárus, leány Róza. Makai István földműves, fiú Sándor. Tóth István kenyérárus, fiú István. Ilyés János kerékgyártósegéd, leány Mária. Szálku János napszámos, fiú János. Rimán Bálint kocsis, fiú Lajos. Szabó Árpád kocsmáros, leány Erzsébet. Szabó Sándor telepfelügyelő, leány Mária. Barna János szabósegéd, leány Mária. — T. Nagy Sándor kereskedő, fiú László. — Molnár Sándor klinikai altiszt, f. Sándor. Sipos Antal napszámos, fiú Ferenc. Tomcsa György kocsis, leány Mária.

Halálozások: Huszti Gábor ref. 77 éves, Nagycsere 10. özv. Horváth Lajosné Tarpai Zsuzsa ref. 75. éves, Mester ucca 40. szám. — Stubner Báláné Freudenfeld Ilona rk 27 éves, Böszörményi út 85. Farkas Andrásné Gömöri Mária ref. 48 éves, Perecz-dülő 39-B.

Eljegyzések: Márkus László férfiszabósegéd—Erdei Zsuzsánna. Nagy István földműves—Koroknai Erzsébet. Nagy Ferenc virágkertész—Ferenci Margit. Mike János okl. gazda—Trem-

— **Tizenötnapi fogház a piros fehér rózsáért.** Csikszeredáról jelentik: Az itteni törvényszéken ma tárgyalta Teke István és Gál Albert csikszentgyörgyi legények államellenes izgatási perét. A két legény az év tavasszán virágos kalappal jelent meg a csikszentmártoni sorozáson. Piros-fehér rózsát raktak a kalapjuk mellé, aminek zöld levele volt s így a piros-fehér-zöld szin adódott a virágból, amelyben a csendőrség államellenes izgatást látott s ilyen címen tett feljelentést az ügyészségen a legnéyek ellen. Az ügyészség vádat emelt a két legény ellen s annak alapján a törvényszék 15—15 napi fogházra ítélte a legényeket, akik hasztalanul bizonyítgatták, hogy a virágokat minden izgató szándék nélkül rakták kalapjukra.

— **Öt embert feldarabolt egy dühöngő őrült.** A kaliforniai Suzanvilleben egy dühöngő őrült késsel halálraszurkálta egy család öt tagját s a holttesteket feldarabolta. Az őrültet csak nagynehezen tudták megfékezni, az egyik elmegyógyintézetbe szállították.

— **Eltünt az árvaleány.** Vitéz Csapó Orbán János, a hősi halált halt őrnagy árvája Eszter nagyobb összeget örököit de ezt csak 24 életévének a betöltése után kaphatta meg. A fiatal leány barátnői tudták ezt és ezért sok kölcsönt adtak Csapó Orbán Eszternek. Egyik barátnője Vincze Vilma már attól tartott, hogy az egész örökség szétszóródik s ezért az újpesti tisztiorvosi hivatalban megvizsgáltatta a leányt. — A vizsgálat megállapította, hogy Csapó Orbán Eszter nem tud ellenállást kifejteni, ezért vagyonvédelmi szempontból gondnokság alá kell helyezni. A gazdag árvaleányt ez annyira ekeserítette, — hogy világgá ment. A rendőrség keresi az eltünt árvaleányt.

x **Gyerünk zónázni és sörözni** az új „János vitéz“ vendéglőbe, Csapó ucca 41. szám.

— **Halálugrás a prágai árumintavásárban.** Prágából jelentik: Egy Stump nevü 21 éves orvostanhallgató tegnap az árumintavásár épületének ötödik emeleti erkélyéről az uccára vetette magát és szörnyethalt. Stumpot a vizsgája miatti aggodalom késztette az öngvilkosságra.

— **A vonat előtt szaladt, — halálát lelte.** Gyönkről jelentik: Kollár Miklós hétéves, állami menhelyi gyermek, aki a tolnanémeti gyermektelepen volt elhelyezve, pajkosságból közvetlenül a Budapest felé haladó személyvonat előtt át akart szaladni a Kapos hidján, de elesett és a vonat halálragázolta. A vizsgálat megállapította, hogy felelősség senkit sem terhel. A fiú nem volt egészen épelméjü.

— **Felakasztotta magát egy kisfiú.** Győrből jelentik: Ulrich Viktor nyug. ezredes 13 éves reálista fia, apja nadrágszíjjára felakasztotta magát és meghalt. Nem tudják biztosan, miért lett öngyilkos. Bukásra állott az iskolában de az is lehet, hogy szerelmi háttere van a fiatal gyerek öngyilkosságának.

— **Damasztárúk, asztalnemüek** a jó minőség határán belül, minden árhoz nagy választékban, Kardos Lászlónál.

— **Daán Ilona** gitározni és énekelni tanít. Bethlen ucca 14. szám.

x **Gisser gyermekfénykép specialista** képei szenzációsak, olcsók, szépek, — Piac ucca 46. udvarba.

— **Hírek a rendőrségről.** A debreceni rendőrségnek jelentették, hogy Révész Ilona, Hunyadi ucca 21. szám alatti lakosnak a konyhájából edényeket és lámpát loptak. — Takács Péter kőművesnek az Eötvös ucca 13. szám alatti építkezésnél ellopták a szerszámait. — Marászi László Nyugoti uccai vendéglős kiment az erdőbe, lefeküdt a füre és nagy kényelmesen levetette a cipőjét és kabátját s azután elaludt. Felébredés után rémült csak meg, hogy eltünt a kabát és a cipő. A rendőrség a lopások ügyében megindította a nyomozást.

— **Párizsba utazott a filmpályázat debreceni győztese.** Papp Lászlóné debreceni úriasszony, egy magántisztviselő felesége nyerte, — mint annakidején megírtuk — a 8 óraj Ujság és a Metro Goldwyn Rt. filmpályázatának értékes díját, egyhetes párizsi tartózkodást, amelyre oda-vissza repülőgép szállítja. Papp Lászlóné ma délelőtt 10 órakor száll repülőgépre a mátyásföldi repülőtéren és este 6 óra 40 perckor már meg is érkezik Párizsba, a lebourgeti repülőtérre.

Sport

Odrit, a Nemzeti centerhalfját szerződtette a Bocskai

Gyulai sérülésével a Bocskai állandóan küzködött a középfedezet posztjával és Szaniszló szerződtetésével sem sikerült jól megoldani. Többfele keresett a csapat vezetősége erre a posztra megfelelő embert, mig az elmult éjszaka Herzog Edvin, a Bocskai budapesti képviselője szerződtette Odrit, a Nemzeti kiváló képességü centerhalfját, aki már Bolognában játszani is fog a Középeurópai Kupa mérkőzések során.

—

Junius 24-én Debrecenben lesz az országos marathoni futóbajnokság

41 kilométeres távon, Debrecentől Böszörményig és vissza futnak a versenyzők

Országos esemény szinhelye lesz junius 24-én Debrecen. A stadionban a Bocskai—Bologna kupamérkőzés előtt tartják meg az országos marathoni futóbajnokságot, amelyen az ország legjobb marathoni futói vesznek részt. A táv 41 kilométer lesz, az utvonal Hajdúböszörményig s onnan vissza.

A versenyzők a nagyerdei stadionban futnak egy kört s ugy futnak Hajdúböszörménybe, majd onnan vissza és a befutó a stadionban lesz, ahol még egy kört futnak.

A versenyzőket autó és motorkerékpár kiséri, utközben frissitő állomás és első segélyhely lesz legtöbb helyen felállítva.

Az érdekes sportesemény méltó kiegészítője lesz a Középeurópai Kupamérkőzésnek, amely előtt különben a MASz keleti kerülete atlétikai versenyt is rendez az ország több hirneves atlétája résztvételével.

—

Felakarják támasztani a DTE futballszakosztályát

Nagy megdöbbenést keltett országosan az a hir, hogy a nagymultu DTE feloszlatta labdarugó szakosztályát. A Keleti Labdarugó Alszövetség tanácsának legutóbbi ülésén is szóba került a DTE labdarugó szakosztálya feloszlatása és Kollmann Ferenc társelnök megrázó beszédben ecsetelte, hogy a DTE futball szakosztályára szükség van az egyetemes magyar labdarugósport érdekében is és mindent el kell követni, hogy ez a szakosztály ujra feltámadjon. A tanács egyhangu lelkesedéssel tette magáévá ezt a felfogást s elhatározta, hogy mozgalmat indit a DTE labdarugó szakosztálya feltámasztására és Ferenczy Károly elnök is készséggel megigérte közbenjárását és segitő munkáját. Remélhetőleg a mozgalom eredményes lesz és rövidesen ujra a küzdőtéren láthatjuk a kék-sárgák labdarugócsapatát.

HAJDU KUPA EREDMÉNYEK

Vasárnap Hajduszoboszlón Hajduszoboszló—Balmazujváros 2:0 (2:0). Kabán Földes győzött 2:1 (2:0) arányban a Kabai MOVE ellen.

A BOCSKAI

Metzben Elzászban 2:1 arányban vereséget szenvedett. Nem a legjobb kilátás a vasárnapi Bologna mérkőzés előtt

NEMERE,

a kecskemétiek kiváló, országoshirü ifjusági tornásza, mint gazdasági akadémiai hallgató Debrecenbe kerül és a DTE-be lép. Vele a DTE tornászgárdája lényegesen megerősödik, hiszen Tóth Lajos, Mogyoróssy és Rácz után Nemere személyében szinte utólérhetetlen tornászgárdája lesz s sikerrel mehetnek az országos bajnokság során is.

A BOCSKAI

ma, szerdán Milánóban az Ambrosianával játszik edzőmérkőzést a Középeurópai Kupa előtt. A Bocskai vasárnap Bolognában játszik s csak az a kérdőjel, ki lesz a balszélső és ki lesz a balhalf. Dóczé vagy Hevesi, Szaniszló vagy Keviczky? Somogyi lesz a centerhalf, a többi játékos a régi. Gyulai állapota után érdeklődött Herzog kedden este, de Gyulai még nem meri vállalni a játékot.

A VIDÉKI TORNÁSZOK DEBRECENBEN

egy hónapig együttes edzést tartanak a nyáron. Debrecen látja vendégül falai között a vidék legjobb tornászait s szó van arról is, hogy egy főváros—vidék tornászversenyt rendeznek Debrecenben a stadionban.

HORVÁTH ENDRE

alszövetségi kapitány négy hétre tiltotta el a játéktól a Püspökladány MÁV ama négy játékosát, akik nem jelentek meg az Észak—Kelet válogatott mérkőzésen a beállítás ellenére sem. László, Marton, Ulicska és Riskó a négy játékos. Az országos bajnokságra a letiltás nem vonatkozik. Püspökladány ellenfele vasárnap különben a déli kerület bajnokcsapata, valószinüleg a Kecskeméti AC s nehéz mérkőzése lesz.

A VIDÉKI ALSZÖVETSÉGEK VÁLOGATOTTJA

törökországi turára készül és Konstantinápolyban játszana több mérkőzést. Vághy Kálmán országos kapitány már keresi a csapatot s legutóbb már ezért nézte meg az Észak—Kelet Szent Korona Kupa mérkőzést Egerben, de sajnos, nem sok meggyőző formát eláruló játékost láthatott. A tura junius végén lenne lebonyolítva.

Közgazdaság

TERMÉNYTŐZSDE

A határidőpiac hivatalos árfolyamai: Buza juniusra 13.05—13.10, októberre 16.12—16.13. Rozs juniusra 6.30—6.35, októberre 10.35—10.38. Tengeri juliusra 11.23—11.25, augusztusra 11.55—11.58.

A budapesti árutőzsde hivatalos árfolyamai: Buza tiszai 77 kg-os 13.40—13.70, 78 kg-os 13.50—13.80, 79 kg-os 13.60—13.90, 80 kg-os 13.70—14.00, felsőtiszai 77 kg-os 13.10—13.25, 78 kg-os 13.20—13.35, 79 kg-os 13.30—13.45, 80 kg-os 13.40—13.60.

Rozs 6.50—6.65, tak. árpa I. 13.25—13.50, zab I. 14.90—15.00, zab II. 14.65—14.85, tengeri 11.25—11.40, korpa 11.65—11.80.

A *készáruvásáron* buza 10 fillérig, rozs 5—15 és zab 5—15 fillérig drágább, tengeri nem változott, korpa 5 fillérrel drágább, tak. árpa 25 fillérrel olcsóbb.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY

Elverezek Tiszacsege, Juta pusztán, Dlei tanyán 1934 junius hó 21-én délelőtt 10 órakor 2000 pengőre becsült ingóságokat, u. m. traktor, cséplőszekrény.

Debrecen, 1934 május hó 22-én.

kir. bir. végrehajtó.
Rápolthy János

Lapunkban megjelenő fényképek megrendelhetők a Kiadóhivatalban

APRÓHIRDETÉSEK

Levelezés

Uri
komoly házasságokat biztos sikerrel, diszkréten közvetít Hegedüsné, Debrecen, Piac ucca 70. 1769

Kicsim !
Háry szép volt ? Későn kaptam, ujabb terminust. M. 1764

Bandi
ezúton üzenem, Berzéki fotoszaküzletnek nem kell reklám, mert mindenki tudja, hogy fotocikkekben mindenkor frisset és munkában a legtökéletesebbet nyujtja. vv

Diákok !
Használt tankönyvért a negyedárnái legtöbbet fizet „Springer könyv, s fényképészeti szaküzlet vv.

Magánnyomozó iroda

Régi, elismert, igazoltan megbizható Gálócsy, — Varga ucca 40. Nyomoz megfigyel, informál. 333-6. 23.

Alkalmazást nyer férfi

Nőtlen
benkosztos olyan tehenészt keresek azonnali belépésre aki az állatok gondozását, etetését, fejését, géppel teavaj készítését is maga csinálja Ajánlatokat „Tehenész" jeligére a kiadóhivatal pénztárába kérem. 612 vv

Kifutót
felveszek, nagy asztalkonyha, eladó, Széchenyip ucca 30. keresztépület. 1741

Cipész-
munkások felvétetnek, Shvarcz Ferenc, Csapó ucca 13. sz. 1756

Egy
fiatal fodrászsegédet, azonnal felveszek, Szabó, Hadházi uca 3. 1766

Alkalmazást keres férfi

26. éves,
munkaszerető joghallgató bármilyen irodai, vagy kaucióval pénzbeszedői állást vállal. Szives megkeresést „Szerény igényü" jeligére a kiadóba kér. 903 vv.

Alkalmazást nyer nő

Jóbizonyitvánnyal
főzni tudó mindenesleányt felveszek, Csapó ucca 51. sz. 5 ajtó. 1733

Főzésben
járias nőt felveszek, — Révi vendéglős, Hatvan ucca 76. 1742

Kifogástalanul
önálóan főző, tisztaságszerető, fiatal mindenes bejáró főzőnőt, ki takarítást is vállal felveszek. Cim a kiadóban 1746

Junius
15-től takarításért lakást adok, Telekj ucca 7. szám. 1700

Kifutóleány
12—15 éves, felvételtik Dégenfeld-tér 3. emelet. 1743

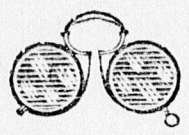
Fehérnemü
szabászt, perfektet, állandóra felveszek, úgyszintén himzésben gyakorlott leányokat is. — „Styl"-szalon, Hatvan ucca 13. szám. 1740

Intelligens,
magános fiatal, csinos nőt, ki háztartásban jártas, családtagnak felveszek. Cím a kiadóban. 1755

Pénztár
kezelőnő felvétetik, három-, négyszáz pengő óvadékkal, azonnalra. Érdeklödhet, Meszena u 26. alatt, második ajtó. 1760

Kifutóleány,
aki üzletben volt alkalmazva, felvétetik, Stern Sámuel festéküzletében, Piac ucca 8. sz. 1758

Ajánlat



Ha rosszúl lát
vegyen jó szemüveget **Cerép Sándor szemklinikai látszerésznél,** Piac ucca 21. 6. 12 33 6 15.

Poloskát,
svábbogarat, biztosan elpusztít a „Szektin" rovarirtószer. Ára 1.20 Kapható Jósa és Jóna drogériában, Debrecen, Kossuth ucca 6. sz. 1169 7. 3.

Női-, férfi-
gyermek fehérnemü varrodáját Berkovits Honoria, Szent Anna 5. sz., alá helyezte. 991 7. 2

10 dkg
ementhali 22 fillér, 10 dkg, teavaj 26 fillér, 3 dob. sardinia 1 pengő. Kapható Alpesi sajtcsarnok, Alföldi palota. 1477 7 9.

Tükrök,
gyártása, üvegek csiszolása, előszoba, fürdőszoba tükrök, üvegezések. Sipkovitsnál Nagyvárad ucca 15. szám. 561 6 21

Strandfüzők
melltartók, csipőfüzők, orvosi rendeletre haskötőket. Ezüst ridiküllök bélelését, keztyük javitását legolcsóbb árban szerezheti be Kiss Béláné füzőüzemében, Kossuth ucca 56. 1034 7 2

Gyermekkocsit,
csak a debreceni vasbútorgyár elismert és legjobb, legszebb gyártmányát vegyük. Beszerezhető közvetlen a gyártelepen és a városi mintalerakatban, Piac ucca 70. 226 vv.

Izletes,
jó házikoszt kapható, kihordásra, Kálvintér 3. szám. 1473

Napfürdözők
az arcfoltjaik eltávolitására kozmetikumokért, barnitó olajokért fürdősapkákért forduljanak bizalommal Földes vegyész illatszertárához Vigmozinál. 149 6. 17

Tégla és cserép
legjobb minőségben kapható Tóth és Sebestyén téglagyárából, Fürdő ucca 2. Telefon sz.: 26-10. 619 6. 26.

Takaréktüzhelyek
készen kaphatók. Megrendelhetők, javításait vállalom. Széchenyi u. 6. sz. Nagy István lakatosmester. 992 7 1.

Kerékpárjait
tökéletesen kijavitja, át zsirozza, olcsón raktáron tartja alkatrészeit Nagy István müszerész, Széchenyi ucca 6. 993 7. 1.

KERESSE FEL
a Ceglédi Bortermelők Szövetkezetét a Tikávon ahol 6 fillértől kiváló fajborokat kóstolhat. — Nem festünk, sűrített musttal nem pancsolunk, csak természetes borokkal rendelkezünk. A sűrített must a gyomorban erjed ki és sok bajnak volt már okozója. Debreceni lerakat Varga ucca 10. 156 6. 14.

Tégla és tetőcserép
kapható. új égetésü, Balogh és Vértessy téglagyárában. Megrendeléseket felvesz Stark és Kupferstein fatelep, — Wesselényi-tér. 177 6 14

Fáy arckrém
gyorsan és biztosan eltávolit szeplőt, májfoltot, paltanást. Egy tégely ára egy pengő, s hozzávaló Fáy-szappan és pouder szintén 1 P. Kapható a készitő Grósz Nagy Ferenc „Arany egyszarvú" gyógyszertárában. (Szinház mellett. 594 6 21

Villannyal
ondolátasson, új modern géppel. Hidegkuthynál. Gép nélkül tartós hullám. Leszállitott árban. Kálvintér 5. 1452 6. 18

Használt
tankönyvekért, iskolai kottákért legtöbbet — fizet Aczél antikvárium. Széchenyi u. 2. 1506

Fehérnemü
varrást, a megszokott, s kifogástalan munkával, készitek. Paplanlepedőt 1 pengő, férfiing 80 fil. gépendli métere 6 fillértől, monogram 6 fillértől. Dózsáné, Kút ucca 62. sz. 1673 6. 24

Kereslet

MOSOTT
rongyot vesz a kiadóhivatal. A.

Anyarozsot
és kőrisbogarat, szárított állapotban legmagasabb napiárban vesz, „Tisza" gyógyszertár, Debrecen, Magoss György tér 9. 1998 7. 15.

Használt
tankönyveket minden iskolából legmagasabb áron vesz Grünmann, Piac 69. 1557

Élelmiszer, ital

TEAVAJ,
LIPTAI TURÓ, FRISS MINŐSÉGBEN KAPHATÓ PIAC UCCA 38. ÉS HATVAN UCCA 1. SZ. DEUTSCHÉKNÁL.
1142 7. 5.

Nyaralás

Nyaralókat elfogadok
hernádpartj faluba. Kénvelmes szoba, teljes ellátás havi 65 pengőért, díjtalan fürdés, tennisz pálya. Közeli kirándulóhely Lillafüred. Tapolczafürdő. Bővebb fel világositást Vénkert, Domokos Lajos ucca 6.

Autó, motor kerékpár

Motalkó
literje 41 fillér (736/45) könnyü benzin 54 fillér (720/-as). Kiszolgálóhitelesitett kannákból. Emerich Lászlóná. Halköz. Telefon: 16-09. 458 6 20

Öt lóerejü
motor, jókarban, eladó. Cim a kiadóhivatalban. 1737

Átadó üzlet, vendéglő

Kétkemencés
pékség azonnal kiadó, Gyár ucca 4. 1754

Uzlet, műhely, raktárhelyiség

Átadó
jómenetelü fűszerüzlet, kevés árúval, mérlegekkel. Cim a kiadóban. 1735

Bútor

Azonnal
eladó egész, vagy félháló szoba, Klapka u 33. szám. 1750

Kiadó lakás egy szobás

Honvéd
ucca 21. szám alatt egy szoba, konyhás lakás, július elsejére kiadó. Értekezni dr Nyiri ügyvédnél. Deák Ferenc u. 6. szám. 1763

Uccai
lakás egy és kétszobás, mellékhelyiségekkel, — tugusztusra kiadó, — Bethlen ucca 59. 1761

Egy szoba,
konyha, spájz, viz és villannyal, július 15-ére kiadó. Eötvös ucca 104.

Kiadó
egy szoba, konyha, — spájzos lakás, viz, villany van. Sarok ucca 12 (A).

Kiadó lakás két szobás

Két szoba,
konyha, spájz, július hó elsejére kiadó, Lorántfy ucca 3. szám. 1738

Kiadó
két szoba, előszoba, mellékhelyiségekkel, júliusra, Kölcsey ucca 8. 1759

Kiadó lakás nagyobb

Kiadó
november 1-ére Kétmalom ucca 9. számú családiház, 4 szoba, s mellékhelyiségekkel, — udvar. — Értekezni lehet Piac ucca 75. szám, ügyvédi iroda. vv

Novemberre
szép hatszobás lakás olcsón kiadó, Péterfia 30. Koncz. 1744

Négyszobás,
családi lakást keres, a Nagyerdő közelében, — villamos mentén, aug. vagy szeptember elsejére egyetemi tanár. Cim a kiadóban. 1767

Előkelő
úriférfiunak, nagyméretü, pedánsan elegáns, szeparált bútorozott szoba kiadó, Csengeri Piac 70. földszinten. 1770

Lakást keres

Urinő
keres kellemes szobát, esetleg teljes ellátással, úricsaládnál. Ajánlatot a kiadóba kérek „özv." jeligére. 1747

Nagyerdőn
kettőszobás, komfortos bútorozott elegáns lakást keresek, konyhával. Megbizott Hegedüsné, Piac 70. 1768

Bútorozott szoba

Különbejáratú
szoba, villannyal, bútorozva, vagy anélkül, azonnal beköltözhető, vagy 15-ikére, havi 12 pengőért, Vénkert, Domokos Lajos ucca 6. vv.

Uccai
elegáns bútorozott szoba azonnal kiadó, József kir. herceg ucca 6. 1704

Egy-két
bútorozott szoba, esetleg konyhával, nyaralásra is kiadó. Koncz, Poroszlay 1-C. 1745

Legmodernebb
bútorozott szoba, fürdő szobával és egy kisebbszerü kiadó, Hatvan u. 6. sz. IV. em. 13. 1749

Bútorozott
szoba, jutányos árban kiadó. Arany János u. 56. szám, balra első lépcső, ujabb épület. A.

Ingóságvétel

Mindenki
tudja, hogy ócska tankönyveit legjobbban eladhatja, Bocskainál, — Hatvan ucca 15. 1705

Ingóság eladás

Tűzifeeskendő
olcsón eladó. Böszörményi út 2. Telefon sz. 12-91. 1757

Eladó
antikszekrény, ebédlő, kertiszék, íróasztal, perzsaszőnyeg, szalongarnitura, schőberágy, asztalok, tükrök, Dégenfeld-tér 8. 1748

Iróasztal,
és könyvszekrény (iratszekrény) jutányosan eladó. Blaháné 14. — (Rendőrpalota melett.) 1488

Alighasznált
szép 35-ös női fekete féleipő, szürket diszitéssel, jutányos áron eladó. Megtekinthető a kiadóhivatalban. 1629 vv

Modern,
kaukázusi dióháló, íróasztal, konyhaszekrény, 1.60 magas üzleti tükör, szőnyegszövő gép eladó, Csapó ucca (1720

Eladó ház

Hajó ucca 24.
számú nagytelkü ház, olcsón eladó. Értekezni Könyök ucca 8. 1751

Árpádtérnél,
részben adómentes, alá pincézett lakóház, kétszobás, kétszer egyszobás lakással, mellékhelyiségekkel 8000 P. Vételár felével megvehető, négyszázalékos kamattal törlesztve. Nagy ingatlaniroda, Csapó u. 56. szám. 1734

2700 pengőt
jövedelmező többlakásos ház, Hainal ucca 27. sz. eladó Értekezni Csapó ucca 67. 1739

Gazdasági eszközök

Eladó
jászol, borona, aratógép ,fűkaszáló, ponyva, zsák, kutrica és traktor, Bethlen ucca 24. 1762

Földbérlet

Ebesen
47 hold, Halápon 38 h. haszonbérbe kiadó. Jókai ucca 38. 1686

Eladó föld

Szőlő
közvetlen villamos mellett kitünő karban kedvező feltételekkel eladó. Dr Ackerman ügyvédnél Bikabérház. 1191 VI. 18.

Széchenyi
ucca 61. számú telek, parcellázva is eladó. — Cim a kiadóban. 1308 6. 19

Város
közelében kilenc hold prima föld eladó, Könyök ucca 8. 1752

Felelős szerkesztő:
PÁLFY JÓZSEF

A Tiszántúli Könyv- és Lapkiadó Rt. kiadása.